



N° 75F0002MIF au catalogue — N° 012

ISSN: 1707-2867

ISBN: 0-662-78661-0

Document de recherche

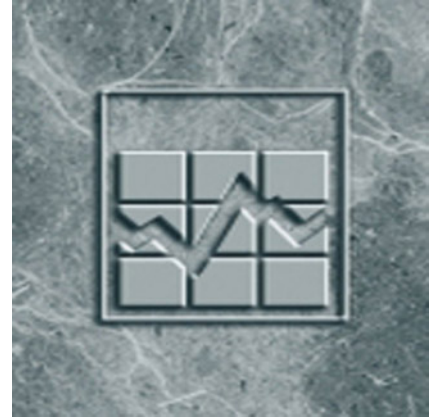
Série de documents de recherche - Revenu

Comparaison des estimations de revenus dans le cadre des programmes d'enquêtes-ménages

par Marc Bryar

Division de la statistique du revenu
Immeuble Jean-Talon, Ottawa, K1A 0T6

Téléphone: 1 613 951-7355



Toutes les opinions émises par l'auteur de ce document ne reflètent pas nécessairement celles de Statistique Canada.



Statistique
Canada

Statistics
Canada

Canada

Comment obtenir d'autres renseignements

Veillez communiquer avec les Services à la clientèle, Division de la statistique du revenu, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 ((613) 951-7355; (888) 297-7355: revenu@statcan.ca).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 700-1033
Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt	1 800 889-9734
Renseignements par courriel	infostats@statcan.ca
Site Web	www.statcan.ca

Renseignements sur les commandes et les abonnements

Le produit n° 75F0002MIF2004012 au catalogue est gratuit sur Internet. Les utilisateurs sont priés de se rendre à http://www.statcan.ca/cgi-bin/downpub/research_f.cgi.

Normes de service à la clientèle

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistique Canada
Division de la statistique du revenu

Série de documents de recherche - Revenu

Comparaison des estimations de revenus dans le cadre des programmes d'enquêtes-ménages

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2004

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Décembre 2004

No 75F0002MIF2004012 au catalogue

ISSN: 1707-2867

ISBN: 0-662-78661-0

Périodicité : Irrégulier

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 75F0002MIE)

Note de reconnaissance

Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

NOTES GÉNÉRALES

1. Les descriptions des enquêtes ont été tirées directement de la Base de métadonnées intégrée de Statistique Canada. (BMDI)
2. Les descriptions des sources de revenus ont été tirées de la documentation de l'EDTR et modifiées pour les transformer en descriptions générales.
3. Les questions d'enquête figurant dans l'Annexe A ont été recopiées de la BMDI.

Résumé

Les données sur le revenu sont recueillies dans le cadre de nombreuses enquêtes-ménages. Pour certaines enquêtes, le revenu est une des composantes principales du contenu, et l'information sur le revenu est donc recueillie à un niveau détaillé. Dans le cadre d'autres enquêtes, l'information sur le revenu est recueillie à titre de variable explicative facilitant l'analyse des données principales, ce qui se traduit par une série beaucoup plus restreinte de questions sur le revenu. Malgré ces deux objectifs différents, aucune série normalisée de questions sur le revenu n'a été élaborée.

La présente étude compare les estimations de revenu dans le cadre de plusieurs programmes statistiques de Statistique Canada. Les deux questions suivantes ont donné lieu à l'étude :

- Quel est le degré de ressemblance entre les estimations produites par différentes séries de questions?
- Comment peut-on utiliser l'information de cette étude pour élaborer des séries de questions normalisées sur le revenu?

Table des matières

1. Introduction	7
1.1 But de l'étude.....	7
1.2 Enquêtes à l'étude.....	7
1.3 Aperçu de l'enquête	8
1.3.1 Univers de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu	8
1.3.2 Univers du recensement de la population	8
1.3.3 Univers de l'Enquête sur les dépenses des ménages.....	8
1.3.4 Univers de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes	9
1.3.5 Univers de l'Enquête sociale générale	9
1.3.6 Univers de l'Enquête nationale sur la santé de la population.....	9
1.3.7 Fichier sur la famille T1.....	9
1.3.8 Sommaire sur les différences des univers.....	10
2. Sources des données	11
2.1 Niveaux des données d'enquête à l'étude	11
2.2 Sources de revenu dans les enquêtes.....	11
3. Méthodologie.....	12
3.1 Définitions des sources de revenu	12
3.1.1 Revenu total.....	12
3.1.2 Revenu du marché	12
3.1.3 Gains/revenu d'emploi	12
3.1.4 Salaires et traitements	12
3.1.5 Revenu d'emploi autonome	12
3.1.6 Revenu des investissements	13
3.1.7 Pensions de retraite.....	13
3.1.8 Transferts gouvernementaux.....	13
3.1.9 Autre revenu	15
3.1.10 Impôt sur le revenu	15
3.1.11 Revenu après impôt.....	15
3.2 Critères de suppression	15
3.3 Mesures de la variance	15
3.4 Comprendre les données.....	16
4. Résultats	17
4.1 Résumé	17
4.2 Aperçu de la comparaison au niveau des personnes	18
4.3 Aperçu de la comparaison au niveau des ménages	18
Annexe A : Tableaux Excel.....	20
Annexe B : Aperçu de l'enquête et questions	42
Aperçu de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu	42
Aperçu du Recensement.....	45
Aperçu de l'Enquête sur les dépenses des ménages.....	47
Aperçu de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes.....	49
Aperçu de l'Enquête sociale générale	52
Aperçu de l'Enquête nationale sur la santé de la population.....	55

1. Introduction

1.1 But de l'étude

La présente étude compare les estimations de revenus personnels et de revenus des ménages qui ont été générées par plusieurs programmes statistiques de Statistique Canada. Parmi les sources de données, il existe de nombreuses différences de taille d'échantillonnage, de méthodologie et tout particulièrement de questions d'enquête utilisées ou de source de données. Cette recherche est une première étape dans le développement de séries standard de questions d'enquête sur le revenu pouvant être utilisées par toute enquête visant à recueillir des données sur les revenus. En développant des séries standard de questions sur le revenu et des caractéristiques de traitement, la qualité et la cohérence des données des enquêtes sur les revenus, ainsi que la comparabilité entre celles-ci, seront améliorées.

Bien que la présente étude n'ait pas effectué d'analyse en profondeur de ces tableaux supplémentaires, les estimations de revenu de chacun des programmes ont été recoupées selon plusieurs variables afin d'aider à comprendre les différences. Toutes les données contenues dans le présent document concernent l'année de référence 2000. Après avoir examiné les diverses sources de données de revenus des ménages contenues au sein de Statistique Canada, on en est arrivé à la conclusion que l'utilisation de cette année de référence fournirait à la fois le plus grand éventail et la plus grande représentativité de données.

Afin de pouvoir expliquer les différences, il est important de comprendre la méthodologie adoptée dans chacune des enquêtes. Une description de la technique d'enquête utilisée dans chacune des enquêtes est fournie et inclut les exclusions particulières à chacune. Idéalement, la méthodologie utilisée pour chacune des enquêtes serait identique, ce qui rendrait plus juste les comparaisons établies au sein des enquêtes. Toutefois, étant donné que cela n'est pas le cas, tous les efforts seront déployés pour normaliser les données de l'enquête afin d'en augmenter la comparabilité. Il faut cependant faire remarquer qu'il se peut qu'on ne puisse pas rajuster les données pour les rendre parfaitement comparables pour toutes les enquêtes.

1.2 Enquêtes à l'étude

Les enquêtes et programmes suivants sont inclus dans la présente analyse :

1. Enquête sur la dynamique du travail et du revenu (EDTR)
2. Recensement de la population
3. Enquête sur les dépenses des ménages (EDM)
4. Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC)
5. Enquête sociale générale (ESG)
6. Enquête nationale sur la santé de la population (ENSP)
7. Données fiscales administratives dans le T1FF (DDRA)

À l'origine, les données de l'ELNEJ (Enquête longitudinale nationale sur les enfants et les jeunes) devaient être incluses dans la présente étude en tant que comparaison séparée avec les données de l'EDTR. Étant donné que l'univers de l'ELNEJ se limite aux ménages des enfants, on a tenté de modifier l'univers de l'EDTR pour le faire correspondre à celui de l'ELNEJ. Des contraintes de temps ont empêché de terminer la présente étude et les comparaisons entre l'EDTR et l'ELNEJ ne peuvent donc y être ajoutées.

1.3 Aperçu de l'enquête

La section suivante contient un aperçu de chaque enquête contenue dans l'étude ainsi que les inclusions et les exclusions importantes faites à l'univers.

1.3.1 Univers de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu

L'EDTR recueille des données sur tous les Canadiens, à l'exception :

- des résidents de l'Alberta, des Territoires du Nord-Ouest et du Nunavut;
- des résidents d'établissements;
- des personnes vivant dans les réserves indiennes.

En général, ces exclusions représentent moins de 3 % de la population.

1.3.2 Univers du recensement de la population

Le recensement vise l'ensemble de la population du Canada, qui comprend les citoyens canadiens (par naissance ou par naturalisation), les immigrants reçus et les résidents non permanents ainsi que les membres de leur famille vivant avec eux. Les résidents non permanents sont les personnes au Canada qui sont titulaires d'un permis ministériel, d'un permis de séjour pour étudiants ou d'un permis de travail, ou qui revendiquent le statut de réfugié.

Le recensement dénombre également les citoyens canadiens et les immigrants reçus qui sont temporairement à l'extérieur du pays le jour du recensement. Il s'agit, par exemple, des fonctionnaires fédéraux et provinciaux en poste à l'extérieur du Canada, du personnel des ambassades canadiennes à l'étranger, des membres des Forces armées canadiennes en poste à l'étranger et des Canadiens qui se trouvent à bord de navires marchands. En raison du dénombrement des personnes se trouvant à l'extérieur du pays, le recensement du Canada est un recensement de jure modifié.

1.3.3 Univers de l'Enquête sur les dépenses des ménages

L'Enquête sur les dépenses des ménages de 2000 a été menée auprès des ménages privés des dix provinces du Canada. Sont exclus du champ de l'enquête :

- les habitants des réserves indiennes et des terres de la Couronne;
- les représentants officiels de pays étrangers vivant au Canada et leurs familles;
- les personnes vivant dans des communautés religieuses ou autres;
- les membres des Forces armées canadiennes vivant dans des camps militaires;
- les personnes vivant dans des foyers pour personnes âgées;
- les personnes qui vivent à temps plein dans des établissements, par exemple, les détenus dans des pénitenciers et les malades chroniques qui habitent à l'hôpital et dans des maisons de repos.

L'enquête couvre environ 98 % de la population des dix provinces. Aucun renseignement n'a été recueilli auprès des personnes qui vivent temporairement hors de leurs familles (par exemple, les étudiants à l'université) parce que de tels renseignements sont recueillis, le cas échéant, auprès des familles sélectionnées. Ainsi, on a évité les doubles comptes de telles personnes. Les données des ménages pour une partie de l'année ont été exclues des estimations des dépenses moyennes des ménages.

1.3.4 Univers de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes

L'ESCC vise la population des personnes âgées de 12 ans vivant à domicile dans les dix provinces et les trois territoires canadiens. Sont exclus du champ de l'enquête :

- les habitants des réserves indiennes et des terres de la Couronne;
- les résidents des établissements;
- les membres à temps plein des Forces armées canadiennes;
- les habitants de certaines régions éloignées.

L'ESCC couvre environ 98 % de la population canadienne de 12 ans et plus.

1.3.5 Univers de l'Enquête sociale générale

L'ESG vise la population des personnes de 15 ans et plus vivant à domicile dans les dix provinces.

1.3.6 Univers de l'Enquête nationale sur la santé de la population

L'enquête longitudinale vise la population des personnes de tous les âges et de toutes les provinces vivant dans des ménages. Sont exclus du champ de l'enquête :

- les personnes vivant dans les réserves indiennes;
- les membres des Forces armées canadiennes;
- les habitants de certaines régions éloignées du Québec et de l'Ontario.

1.3.7 Fichier sur la famille T1

La DDRA produit le fichier T1FF, tiré des déclarations de revenus des particuliers soumis tous les ans par les Canadiens. La DDRA a reçu des précisions pour imiter la population observée à l'étude. Cependant, il n'a pas été possible d'assortir exactement l'univers de la DDRA aux univers des autres enquêtes à l'étude. Les données sur le corps militaire, les résidents des établissements et les personnes vivant dans les réserves indiennes sont incluses.

1.3.8 Sommaire sur les différences des univers

Le tableau suivant résume les exclusions de chacune des enquêtes décrites plus haut.

Tableau 1.1 – Comparaison des univers d'enquête

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Résidents des territoires	x		x		x	x	x
Résidents des établissements	x		x	x		x	
Personnes vivant dans les réserves indiennes	x		x	x		x	
Membres des Forces armées canadiennes			x	x		x	
Représentants officiels de pays vivant au Canada et leurs familles	x		x				
les personnes vivant dans des communautés religieuses ou autres	x		x				
Personnes vivant dans des foyers pour personnes âgées	x		x				
Personnes de moins de 12 ans				x			
Personnes de moins de 15 ans					x		
Personnes de moins de 16 ans	x						x
Habitants de certaines régions éloignées				x			

Ce tableau illustre clairement qu'une comparaison directe des univers d'enquête est impossible. Des éléments qui sont inclus dans certaines enquêtes en sont exclus dans d'autres. Afin de pouvoir comparer les données des enquêtes, il aurait fallu créer un univers commun. Les exclusions énumérées ci-dessous ont été effectuées, selon les cas, au moyen des étapes du traitement de l'information du SAS. Étant donné que certaines exclusions ont déjà été effectuées au niveau de l'enquête, toutes les exclusions n'ont pas dû être nécessairement effectuées pour chaque enquête dans le SAS. Sont exclus de l'univers de la présente étude :

1. les personnes de moins de 16 ans;
2. les résidents des territoires;
3. le corps militaire;
4. les résidents des établissements;
5. les personnes vivant dans les réserves indiennes;
6. les résidents de logements collectifs.

Bien que l'on ait tenté de normaliser les univers d'enquête aux fins de l'analyse, il n'a pas toujours été possible de répertorier tous les dossiers à exclure pour chaque enquête. Aussi, certaines enquêtes auront des dossiers supplémentaires qui n'ont pas pu être exclus. Toutefois, les effets nets n'auront pas d'incidence importante qui puisse compromettre la comparabilité des données.

2. Sources des données

2.1 Niveaux des données d'enquête à l'étude

Les données sur le revenu existent à quatre niveaux principaux, bien que chaque programme ne puisse fournir des données pour toutes les unités :

- particuliers
- famille de recensement
- famille économique
- ménage

Certaines enquêtes génèrent des données aux quatre niveaux alors que d'autres ne l'ont fait qu'à deux niveaux. Étant donné que l'objectif est de comparer les estimations pour toutes les enquêtes, les données n'ont pas été produites à tous les niveaux. La présente étude se concentrera sur les données aux niveaux individuels et des ménages pour permettre de procéder à une analyse plus en profondeur. Le tableau 2.1 dresse la liste des enquêtes ainsi que des sources disponibles pour l'analyse.

Tableau 2.1 – Niveaux de données sur le revenu

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Particuliers	x	x	x	x	x	X	x
Famille de recensement	x	x					x
Famille économique	x	x					
Ménage	x	x	x	x	x	X	

2.2 Sources de revenu dans les enquêtes

L'autre facteur à prendre en considération est la précision des données recueillies. Quelques enquêtes posent des questions sur la nature des sources de revenus et consignent cette information, mais aucun montant réel n'est vraiment enregistré pour chaque source. En de tels cas, les données sur le revenu sont consignées en tant que revenu total du particulier et revenu total du ménage de toutes les sources reçues. Étant donné que les données sur le revenu sont agrégées de cette manière, il est impossible d'analyser les données des sources individuelles. Le tableau 2.2 ci-dessous dresse la liste des différentes sources de revenu ainsi que la capacité d'analyser chaque source.

Tableau 2.2 – Sources de revenu par enquête au niveau des personnes

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Revenu total	x	x	x	x	x	x	x
Revenu du marché	x	x	x				x
Gains/revenu d'emploi	x	x	x				x
Salaires et traitements	x	x	x	r	r	r	x
Revenu provenant d'un travail autonome	x	x	x	r		r	x
Revenu des investissements	x	x	x	r		r	x
Revenu de retraite	x	x		r	r	r	x
Autre revenu	x	x	x	r	r	r	x
Transferts gouvernementaux	x	x	x	r	r	r	x
Revenu après impôt	x		x				x

Note : « x » indique que la source est disponible pour analyse
 « r » indique que la source est indiquée mais non disponible pour analyse

3. Méthodologie

3.1 Définitions des sources de revenu

Cette section porte sur les différentes sources de revenu utilisées tout au long de la présente étude. Chaque source est définie ci-dessous. Le tableau 3.1, Classification des sources de revenu, donne un aperçu des diverses sources de revenu. Chaque niveau est défini suivant les retraits.

Tableau 3.1 – Classification des sources de revenu

Revenu total
Revenu du marché
Gains/revenu d'emploi
Salaires et traitements
Revenu d'emploi autonome
Revenu des investissements
Pensions de retraite
Autre revenu
Transferts gouvernementaux

3.1.1 Revenu total

Revenu de toute provenance (y compris les transferts gouvernementaux) avant déduction des impôts fédéral et provincial. Toutes les sources de revenu sont classées dans deux catégories : revenu du marché et transferts gouvernementaux.

3.1.2 Revenu du marché

Le revenu du marché est la somme des gains (provenant d'un travail salarié ou autonome [montant net]), du revenu de placements, du revenu de retraite (régime privé de pension) et des éléments compris dans «Autre revenu ». Il correspond au revenu total moins les transferts gouvernementaux.

3.1.3 Gains/revenu d'emploi

Sont inclus autant les gains/revenu d'emploi découlant d'un travail salarié (salaires et traitements) que ceux provenant d'un travail autonome.

3.1.4 Salaires et traitements

Gains/revenu d'emploi bruts provenant de tous les emplois occupés à titre d'employé, avant les déductions salariales telles que l'impôt sur le revenu, les primes d'assurance-emploi, les cotisations aux régimes de pension. Les traitements et salaires comprennent les gains des propriétaires d'entreprises constituées en société. Sont aussi inclus dans les salaires et traitements le revenu de commissions versées aux commis vendeurs ainsi que la rémunération des heures supplémentaires.

3.1.5 Revenu d'emploi autonome

Revenu net provenant d'un emploi autonome, c.-à-d. après déductions des dépenses. Les montants négatifs (pertes) sont inclus. Cette mesure comprend le revenu tiré d'un emploi

autonome pour propre compte, à titre d'associé dans une entreprise non constituée en société ou de professionnel indépendant. Le revenu provenant de l'hébergement de chambreurs et de pensionnaires (à l'exception des paiements versés par des personnes apparentées) est inclus.

Le revenu d'un emploi autonome se décompose en deux éléments : le revenu d'un emploi autonome agricole et le revenu d'un emploi autonome non agricole. Les personnes qui exploitent leur propre ferme ou une ferme louée, que ce soit à leur compte ou à titre d'associés, doivent déclarer le revenu d'un emploi autonome agricole. Ce revenu inclut toutes les rentrées de fonds découlant de la vente de produits agricoles ainsi que les paiements d'assistance ou d'appoint de l'état. Sont exclus les revenus en nature.

3.1.6 Revenu des investissements

Sont compris dans cette source de revenu les intérêts perçus sur les obligations, les dépôts et les certificats d'épargne de source canadienne ou étrangère, les dividendes découlant d'actions de sociétés canadiennes ou étrangères, les dividendes en espèces provenant de polices d'assurance, le revenu de location net provenant de l'immobilier ou d'exploitations agricoles, l'intérêt sur les prêts et les hypothèques, le revenu normal provenant d'une succession ou d'un fonds en fiducie, ainsi que les autres revenus de placements. Les gains en capital réalisés sur la vente des biens ne sont pas comptés. Les montants négatifs sont également inclus.

3.1.7 Pensions de retraite

Pensions de retraite de toute source privée - principalement d'un régime d'employeur. Les paiements peuvent prendre diverses formes : rentes, pensions de retraite ou versements d'un FERR (fonds enregistré de revenu de retraite). Les pensions de retraite ne comprennent pas les retraits d'un REER (régime enregistré d'épargne-retraite); cependant, ces retraits sont pris en compte lorsque cela est nécessaire pour estimer certains transferts gouvernementaux et impôts. Dans le cas des données provenant des dossiers administratifs, les sommes retirées d'un REER avant l'âge de 65 ans sont considérées comme des retraits d'un REER, tandis que les montants retirés d'un REER après l'âge de 65 ans sont assimilés à des pensions de retraite. Les pensions de retraite peuvent aussi être appelées revenu de retraite.

3.1.8 Transferts gouvernementaux

Tous les transferts directs faits aux particuliers et aux familles par les administrations fédérale, provinciales et municipales. À noter que beaucoup d'éléments du régime fiscal ont rapport à divers volets de la politique sociale mais ne constituent pas à proprement parler des transferts gouvernementaux. Le régime fiscal recourt à des déductions et à des crédits d'impôt non remboursables, par exemple, pour réduire le montant de l'impôt à payer, sans fournir un revenu direct. La liste suivante contient plusieurs catégories que l'on trouve communément au sein de la source de paiements de transfert.

Prestation fiscale pour enfants

Instituées en 1993, les prestations fiscales pour enfants remplacent deux anciens programmes fédéraux, soit les allocations familiales et le crédit d'impôt pour enfants. Depuis, plusieurs programmes provinciaux et territoriaux ont vu le jour, en plus des allocations familiales du Québec qui existaient déjà avant 1993. Pour être admissible, une personne doit avoir la responsabilité première de veiller aux besoins et à l'éducation d'un ou de plusieurs enfants de moins de 18 ans. La plupart des prestations sont calculées en fixant un montant maximum par famille ou par enfant et en réduisant cette somme selon un certain pourcentage du revenu net de la famille. Sont comptés explicitement dans les données de 2002 les programmes suivants : la prestation de base fédérale, le Supplément à la prestation nationale pour enfants, la prestation pour enfants de Terre-Neuve-et-Labrador, la prestation pour enfants de la Nouvelle-Écosse, la prestation fiscale pour enfants du Nouveau-Brunswick, le supplément du revenu gagné du

Nouveau-Brunswick, l'allocation familiale du Québec, l'allocation à la naissance du Québec, le supplément de revenu de l'Ontario pour les familles travailleuses ayant des frais de garde d'enfants, la prestation pour enfants de la Saskatchewan, le crédit d'impôt à l'emploi familial de l'Alberta, la prestation familiale de la Colombie-Britannique et le supplément du revenu gagné de la Colombie-Britannique.

Prestations de la Sécurité de la vieillesse (SV)

La prestation de la Sécurité de la vieillesse (SV) est versée aux résidents du Canada âgés de 65 ans ou plus. Les prestataires de la SV dont le revenu est faible ou nul peuvent aussi recevoir le Supplément de revenu garanti (SRG) fédéral, tandis que leurs conjoints âgés de 60 à 64 ans (et qui ne sont pas encore admissibles eux-mêmes à la prestation de la SV ou au SRG) touchent l'Allocation au conjoint.

Prestations du Régime de pensions du Canada (RPC) et du Régime de rentes du Québec (RRQ)

Le RPC et le RRQ sont des régimes d'assurance sociale contributifs obligatoires qui constituent une source de revenu de retraite et qui protègent les travailleurs et leur famille en cas de perte de revenu causée par l'invalidité ou le décès.

Prestation d'assurance-emploi

Le programme de l'Assurance-emploi est un programme fédéral comportant les prestations suivantes : prestations ordinaires d'assurance-emploi, prestations de maladie, prestations de maternité et d'adoption, et prestations destinées aux personnes qui suivent des cours de formation reconnus ou qui participent à des programmes de création d'emplois ou de partage de poste. Pour être admissible, le prestataire ne doit plus toucher de revenu d'emploi et doit avoir accumulé un nombre minimal de semaines ou d'heures d'emploi assurable au cours de la période précédente.

Assistance sociale

L'Assistance sociale englobe de nombreux suppléments de revenu provinciaux et municipaux destinés aux particuliers et aux familles. Ces suppléments sont habituellement accordés dans les cas où on ne peut faire appel à aucune autre source d'aide publique.

Indemnités pour accidents du travail

Ce programme vise à protéger tous les travailleurs à temps plein ou à temps partiel contre la perte de salaire causée par un accident du travail ou une maladie professionnelle et à les aider à acquitter les frais médicaux et autres.

Crédit pour taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée

Institué en 1990 en même temps que la taxe sur les produits et services, ce crédit vise à compenser la TPS/TVH que paient les familles et personnes à faible revenu. En Nouvelle-Écosse, au Nouveau-Brunswick et à Terre-Neuve-et-Labrador, il s'appelle le crédit pour taxe de vente harmonisée depuis avril 1997, date à laquelle l'administration de cette taxe a été fusionnée avec la taxe de vente provinciale.

Crédits d'impôt provinciaux/territoriaux

Dans cette catégorie figurent tous les crédits d'impôt remboursables, sauf les crédits d'impôt pour enfants (ces derniers étant inclus dans les prestations fiscales pour enfants). Certains de ces crédits sont destinés à aider les familles et personnes à faible revenu à payer les taxes foncières, les taxes pour l'éducation, le loyer et les frais de subsistance, etc. Sont inclus les crédits pour taxe de vente tels que le Crédit pour taxe de vente du Québec et le Crédit pour TVH de Terre-

Neuve-et-Labrador. L'abattement du Québec, bien que remboursable, n'est pas inclus dans les crédits d'impôt provinciaux mais plutôt dans l'impôt sur le revenu.

3.1.9 Autre revenu

Tous les autres éléments du revenu du marché non inclus ailleurs, notamment les paiements de la pension alimentaire (également appelées pension alimentaire et la pension alimentaire pour enfants). La couverture des autres éléments dépend, jusqu'à un certain point à tout le moins, de la méthode de collecte des données sur le revenu (dossiers administratifs de l'impôt sur le revenu ou interviews). Ces éléments, inclus à la ligne 130 de la déclaration de revenus T1, sont bien couverts. Parmi eux figurent, entre autres, les allocations de retraite (indemnités de départ/cessation d'emploi), les bourses d'études, les paiements forfaitaires d'un régime de pension ou de participation différée aux bénéfices reçus au moment du retrait du régime, la part imposable des prestations de décès autres que celles du RPC ou du RRQ, ainsi que les prestations supplémentaires d'assurance-emploi non comprises dans les salaires et traitements.

3.1.10 Impôt sur le revenu

Somme des impôts fédéral et provincial sur le revenu des particuliers (due) pour l'année d'imposition. Sont inclus, l'impôt sur le revenu, l'impôt sur les gains en capital et l'impôt sur les retraits d'un REER, une fois pris en compte les exemptions, les déductions, les crédits d'impôt non remboursables et l'abattement du Québec remboursable. Dans le cadre de l'EDTR, les données sont puisées à même les dossiers administratifs ou estimées à partir de données globales provenant des dossiers administratifs; on obtient de cette façon de meilleurs résultats que lorsqu'on procède à des interviews.

3.1.11 Revenu après impôt

Revenu total, y compris les transferts gouvernementaux, moins l'impôt sur le revenu.

3.2 Critères de suppression

Il est important de s'assurer que les estimations sont suffisamment fiables pour être publiées et que l'anonymat des répondants des ménages est préservé. Les tableaux 1, 2, 3 et 5 présentent sous forme de classification croisée des données socioéconomiques. Toutefois, étant donné que ce sont des données nationales, il est impossible qu'elles puissent divulguer des données identifiables. Les tableaux 4 et 6 contiennent des données au niveau du Canada et des provinces, mais étant donné qu'il n'existe aucune classification croisée des données, il n'y a pas non plus de risque que des données confidentielles soient révélées.

La dernière question à régler est celle du caractère raisonnable des données. Dans certains cas, seules de petites populations statistiques existent pour une source de revenu donnée. Le revenu de retraite pour les personnes âgées entre 16 et 24 ans en est un exemple. Bien qu'aucune donnée identifiable ne puisse être diffusée par la publication de cette information, la fiabilité des données est affectée par la grosseur extrêmement réduite des populations. Pour cette raison, les données peuvent être supprimées de façon ponctuelle.

3.3 Mesures de la variance

Une fois que les estimations sont calculées, il faut ensuite procéder à la mesure de la fiabilité des données. L'erreur type ou le coefficient de variation constitue la mesure habituelle des erreurs d'échantillonnage. L'erreur type est le degré de variation observée dans les estimations après la

sélection d'un échantillon précis plutôt qu'un autre. Le coefficient de variation est tout simplement l'erreur type exprimée sous forme de pourcentage de l'estimation.

En raison des contraintes de temps, il n'a été produit aucune estimation de variance et il est donc impossible de dire si les chiffres de la présente étude sont statistiquement différents les uns des autres.

3.3 Comprendre les données

Au cours des différentes enquêtes, des ajustements ont été apportés aux données pour en améliorer la comparabilité. De plus, il existe des différences dans la façon dont les données ont été saisies dans les diverses enquêtes. Ces problèmes sont décrits ci-après.

1. Les parties ombrées indiquent que les données ne sont pas disponibles pour ladite source de revenu.
2. Les chiffres de population sont exprimés en milliers (000). Le revenu agrégé est exprimé en millions (000 000).
3. Les chiffres « avec revenu » et « sans revenu » sont corrigés en fonction du pourcentage des valeurs manquantes (s'il y a lieu) pour obtenir la somme de 100 %.
4. Les agrégats sont multipliés par un facteur de 100 % des cas comportant des valeurs manquantes.
5. Les données de l'EDM et du T1FF ne sont pas disponibles pour le plus haut niveau de scolarité atteint.
6. Le code du revenu total de l'ESG est 999995, « Pas de revenu/pertes ». Les valeurs négatives sont donc exclues du revenu de l'ESG.
7. La période de collecte de l'ESCC s'étend de septembre 2000 à novembre 2001. Ainsi, les données de l'ESCC ne sont pas strictement des données de 2000.
8. L'ENSP est une enquête longitudinale uniquement pour les données de 2000, ce qui a une incidence sur la définition de la population cible.
9. Une catégorie « sexe non déclaré » a été ajoutée dans le tableau 1 étant donné que le T1FF contient des dossiers dans lesquels le sexe du répondant n'est pas connu. On a fait cet ajout de sorte que les totaux globaux reflètent la population entière et pas seulement les personnes qui ont déclaré leur sexe.
10. Le revenu total des ménages de l'ESG est présenté sous forme de fourchettes. La dernière catégorie est une catégorie extensible (100 000 \$ et plus). Pour calculer les centiles, une valeur était nécessaire. En examinant les dossiers des revenus personnels, on suppose que si la répartition des revenus du ménage était semblable à celle des revenus personnels, la valeur 144 000 \$ serait utilisée pour représenter la catégorie des revenus du ménage de 100 000 \$ et plus.
11. Les données du T1FF incluent celles du corps militaire, des résidents d'établissements et des personnes vivant dans des réserves indiennes.
12. Les données de l'EDM concernant l'état matrimonial ne peuvent être produites pour les catégories séparé/divorcé/veuf étant donné que ces données sont contenues dans une seule catégorie de réponses.
13. Les données de l'EDM déclarent les pensions de retraite dans la catégorie « Autre revenu ». Les données ne peuvent être décomposées pour déclarer le revenu de retraite dans une catégorie à part, mais permettent toutefois de calculer le revenu du marché.
14. Compte tenu des discussions tenues avec les membres du personnel de l'ENSP et de l'ESCC, il a été décidé d'utiliser la « meilleure estimation » de la variable de revenu plutôt que la variable de type cascade non continue. La variable « meilleure estimation » utilisée présente moins de distorsion que la variable non continue à fourchettes, mais comporte un plus grand nombre de valeurs manquantes. Les fourchettes en cascade n'ont pu être utilisées conjointement avec la variable « meilleure estimation » puisque cela aurait compté deux fois les répondants ayant déclaré un montant de revenu.
15. L'ENSP et l'ESCC ne comportent pas de pondération des ménages. Compte tenu des discussions entre les membres du personnel, il a été décidé que la pondération des ménages pouvait être créée en prenant le poids affecté à la personne et en le divisant par le nombre de

personnes vivant dans le ménage. Il faut donc en tenir compte au moment d'analyser les données de l'ENSP et de l'ESCC au niveau du ménage.

4. Résultats

Avant de tirer des conclusions, il faut faire remarquer que le but de la présente étude était de comparer les données de toutes les enquêtes et non pas de préciser qu'une certaine enquête est supérieure aux autres. On a produit une grande quantité de données recoupées pour différentes sources de revenus. En raison du volume de données générées, une analyse exhaustive de micro-niveau ne sera pas présentée ici. L'analyse se concentrera sur des comparaisons de niveau macroéconomique du revenu total aux niveaux des personnes et du ménage, étant donné que cela regroupe les données de toutes les enquêtes. Les personnes intéressées à examiner les données à un plus haut niveau de précisions peuvent se reporter à l'Annexe A.

4.1 Résumé

1. Les statistiques moyennes indiquent que les groupes de valeurs moyennes existent tant au niveau des personnes qu'au niveau du ménage. Au niveau des personnes, les valeurs moyennes de l'EDTR, du Recensement et de l'EDM sont semblables, et plus basses que celles de l'ESCC, l'ESG et l'ENSP dont les valeurs moyennes se ressemblent. Les données du T1FF se situent juste entre ces deux groupes. Au niveau du ménage, de nouveau un autre groupe d'enquêtes produit des données semblables au sein de chaque groupe. L'EDTR, le Recensement et l'EDM produisent des estimations similaires qui sont plus élevées que celles de l'ESCC, l'ESG et l'ENSP.
2. Les valeurs d'agrégats présentent une large fourchette dans toutes les enquêtes, avec de plus grandes différences entre les valeurs au niveau des ménages. Au niveau des personnes, l'ESCC, l'ESG et l'ENSP ont des valeurs d'agrégats similaires qui sont plus élevées que les valeurs de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et du T1FF qui, elles, sont semblables. Au niveau des ménages, l'ESCC et l'ENSP ont des valeurs similaires qui sont plus basses que les valeurs de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et de l'ESG.
3. En ce qui concerne les chiffres de population, plusieurs enquêtes ont des chiffres similaires mais une certaine variabilité subsiste encore entre les enquêtes. Toutefois, étant donné que l'étalonnage des totaux de contrôle de la population est réalisé pour certaines enquêtes et pas pour d'autres, cela explique facilement les différences qui existent entre les chiffres de population.
4. Les pourcentages « Avec revenu » une fois rajustés pour les non-réponses sont très semblables et se situent dans une petite fourchette en ce qui concerne toutes les enquêtes faites au niveau des personnes. Au niveau des ménages, les estimations sont extrêmement semblables et se situent dans une marge plus étroite qu'au niveau de la population.
5. Les centiles ont tendance à fluctuer davantage vers le haut de la distribution. À nouveau, apparaissent au niveau des personnes, un groupe de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et du T1FF présentant des valeurs centiles plus basses et un groupe de l'ESCC, de l'ESG et de l'ENPS présentant des valeurs plus élevées. Au niveau des ménages, les centiles sont très similaires dans toutes les enquêtes dans les fourchettes de centiles les plus bas, avec une variabilité augmentant vers le haut des fourchettes centiles.

4.2 Aperçu de la comparaison au niveau des personnes

Au niveau des personnes, il existe quatre tableaux de données composés des données suivantes :

1. Groupes d'âge/sexes
2. État matrimonial
3. Plus haut niveau de scolarité atteint
4. Canada et provinces

Étant donné que toutes les enquêtes génèrent des données sur le revenu total, les résultats ci-dessous reflètent le revenu total au niveau des personnes.

Les moyennes de revenu total au niveau canadien s'établissent entre 28 886 \$ et 33 547 \$. L'EDTR, le Recensement et l'EDM produisent des estimations moyennes très semblables. Les moyennes de l'ESCC, de l'ENSP et de l'ESG sont également très similaires et sont plus élevées. Le T1FF a une valeur moyenne qui se situe entre les valeurs des autres enquêtes.

Les agrégats varient de 651 111 \$ et 734 028 (000 000). Les agrégats de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et du T1FF sont semblables et plus bas que les agrégats de l'ESCC, de l'ESG et de l'ENSP. Au niveau des personnes, on constate l'émergence d'une tendance entre les moyennes et les agrégats : les enquêtes dont les agrégats sont plus bas ont tendance à avoir des valeurs moyennes plus basses. De plus, les enquêtes ayant recueilli un moins grand nombre de sources de revenu ont des agrégats et des moyennes plus élevés.

Au niveau canadien, la population est évaluée entre 23 141 et 24 566 (000). Ceci représente une différence de plus de 1,4 million d'habitants. Les redressements apportés aux chiffres de population en vue d'établir les données repères des estimations entraînent une similarité des résultats pour l'EDTR, l'EDM, l'ESCC et l'ESG. Les valeurs du Recensement, de l'ENSP et du T1FF sont plus basses et similaires entre elles.

La fourchette de pourcentage de la catégorie « Avec revenu » allait de 87,2 % à 96,5 %. Afin de rendre les données plus comparables, il convient de souligner que les pourcentages des catégories « Avec revenu » et « Sans revenu » de l'ESCC, de l'ESG et de l'ENSP sont rajustés au moyen du facteur de non-réponse. À l'exception du pourcentage de 87,2 % de la catégorie « Avec revenu » de l'ESG, les autres enquêtes présentent toutes un pourcentage de plus de 92 % et ne diffèrent au niveau canadien que de 4 %.

Les statistiques centiles affichent une certaine variabilité. Les estimations de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et du T1FF sont semblables et plus basses que celles de l'ESCC, de l'ESG et de l'ENSP.

4.3 Aperçu de la comparaison au niveau des ménages

Au niveau des ménages, il existe deux tableaux de données.

1. Type de ménage
2. Canada et provinces

Les données du T1FF ne sont pas disponibles au niveau des ménages. De plus, les données de l'ESG n'ont pu être générées pour le tableau des types de ménages. Il est important de noter que l'ESCC et l'ENPS ne produisent pas de pondération au niveau des ménages. Afin de faire une

estimation des chiffres de ces deux enquêtes au niveau des ménages, une pondération au niveau des ménages a été créée en prenant le poids affecté à la personne et en le divisant par le nombre de personnes par ménage. Ceci doit être pris en considération lorsque l'on examine les estimations au niveau des ménages pour ces deux enquêtes.

Les faits suivants ont été constatés au niveau du revenu total des ménages.

Les agrégats des ménages varient entre 529 206 \$ et 689 371 \$ (000 000), ce qui représente une différence appréciable. Les agrégats de l'EDTR, du Recensement, de l'EDM et de l'ESG sont très semblables et plus élevés que ceux de l'ESCC et de l'ENSP qui sont semblables entre eux.

Le revenu moyen au niveau des ménages va de 50 929 \$ à 58 409 \$. L'EDTR, le Recensement ainsi que l'EDM ont des moyennes semblables et l'ESCC et l'ENSP ont des moyennes plus basses. On constate l'émergence d'une tendance entre les moyennes et les agrégats : les enquêtes dont les agrégats sont plus bas produisent des valeurs moyennes plus basses, à l'exception de l'ESG. De plus, les enquêtes ayant recueilli un plus grand nombre de sources de revenu ont des moyennes plus élevées au niveau des ménages.

Le total des chiffres de population à domicile s'étale entre 10 430 et 11 824 (000), ce qui représente une différence de 1,4 million de ménages. Les chiffres de l'EDTR, du Recensement et de l'EDM étaient semblables les uns aux autres; ceux de l'ESCC et de l'ENPS étaient semblables entre eux et plus bas que les estimations des autres enquêtes. Les chiffres des ménages de l'ESG sont considérablement plus élevés que ceux des autres enquêtes.

Après correction de l'ESCC, de l'ESG et de l'ENSP pour le facteur de non-réponse, les pourcentages de la catégorie « Avec revenu » sont très semblables dans toutes les enquêtes. Les chiffres diffèrent d'environ 1 %.

En ce qui concerne la distribution des centiles, la valeur minimale tend à être semblable dans toutes les enquêtes. Le degré de variabilité augmente dans la distribution des centiles, la plus grande variabilité s'observant dans la partie supérieure.

Annexe A : Tableaux Excel

On a créé six tableaux de données dans le cadre de cette étude. En raison de leur taille, il est impossible de les inclure au complet dans ce document. Un sous-ensemble constitué des données sur le revenu total des personnes et des ménages a été inclus. Les tableaux de données complets sont disponibles sur demande. Pour obtenir des renseignements précis sur ce produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes, communiquez avec les Services à la clientèle, Division de la statistique du revenu, Statistique Canada, Ottawa (Ontario), K1A 0T6 (613 951-7355; 888 297-7355; courriel:revenu@statcan.ca).

Tous les tableaux comprennent des détails sur différentes composantes du revenu (voir graphique 2.2), bien que, tel qu'il est susmentionné, les tableaux figurant dans ce document ne contiennent que les données relatives au revenu total. Les tableaux 1 à 4 portent sur le revenu des particuliers tandis que les tableaux 5 et 6 portent sur le revenu du ménage.

- Tableau 1 – Sexe, groupes d'âge
- Tableau 2 – État matrimonial
- Tableau 3 – Plus haut niveau de scolarité
- Tableau 4 – Provinces
- Tableau 5 – Type de ménage
- Tableau 6 – Provinces

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total – Sexe et groupes d'âge							
Chiffre de population (000)	24 060	23 261	24 242	24 139	24 566	23 141	23 568
Avec revenu (%)	96,5	96,2	93,0	94,3	87,2	95,6	92,5
Sans revenu (%)	3,5	3,8	7,0	5,7	12,8	4,4	7,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,5	31,6	15,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 007\$	651 111\$	734 028\$	718 518\$	729 834\$	671 811\$
Revenu moyen (avec revenu)	29 688\$	29 947\$	28 886\$	32 230\$	33 547\$	32 975\$	31 000\$
5 ^e centile	1 753\$	1 216\$	2 000\$	3 000\$	4 000\$	3 600\$	2 000\$
10 ^e centile	4 578\$	3 554\$	4 400\$	6 000\$	7 000\$	6 000\$	5 000\$
25 ^e centile	10 986\$	10 492\$	10 162\$	12 000\$	14 000\$	12 963\$	11 000\$
50 ^e centile	22 607\$	22 312\$	21 292\$	25 000\$	28 000\$	25 000\$	22 000\$
75 ^e centile	40 000\$	40 000\$	38 749\$	42 000\$	45 000\$	43 000\$	39 000\$
90 ^e centile	60 000\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	63 000\$	65 000\$	61 000\$
95 ^e centile	73 537\$	75 966\$	74 000\$	80 000\$	80 000\$	80 000\$	77 000\$
Total – 16 à 24 ans							
Chiffre de population (000)	3 682	3 532	3 759	3 768	3 714	3 744	3 684
Avec revenu (%)	89,5	85,9	79,4	90,8	78,7	92,1	76,5
Sans revenu (%)	10,5	14,1	20,6	9,2	21,3	7,9	23,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	19,6	22,5	23,7	n/a
Revenu agrégé (000 000)	36 898\$	31 894\$	27 868\$	49 435\$	42 328\$	49 161\$	33 482\$
Revenu moyen (avec revenu)	11 190\$	10 517\$	9 340\$	14 456\$	14 479\$	14 252\$	12 000\$
5 ^e centile	259\$	300\$	600\$	800\$	1 000\$	1 000\$	700\$
10 ^e centile	927\$	700\$	1 000\$	1 600\$	2 000\$	2 000\$	2 000\$
25 ^e centile	3 620\$	2 655\$	2 820\$	4 200\$	5 500\$	5 000\$	5 000\$
50 ^e centile	8 124\$	7 010\$	6 500\$	10 000\$	10 000\$	10 000\$	9 000\$
75 ^e centile	15 442\$	15 000\$	12 864\$	20 000\$	20 000\$	20 000\$	16 000\$
90 ^e centile	24 772\$	25 150\$	20 700\$	30 000\$	30 000\$	30 000\$	26 000\$
95 ^e centile	32 226\$	31 763\$	26 554\$	40 000\$	36 000\$	35 000\$	32 000\$
Total – 25 à 34 ans							
Chiffre de population (000)	4 291	3 924	4 331	4 156	4 376	3 534	3 969
Avec revenu (%)	99,3	98,5	96,5	95,5	92,6	96,8	97,0
Sans revenu (%)	0,7	1,5	3,5	4,5	7,4	3,2	3,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	10,7	24,5	9,3	n/a
Revenu agrégé (000 000)	127 378\$	111 425\$	123 288\$	129 337\$	137 535\$	114 658\$	108 961\$
Revenu moyen (avec revenu)	29 895\$	28 819\$	29 512\$	32 599\$	33 940\$	33 532\$	28 000\$
5 ^e centile	2 837\$	1 672\$	3 000\$	5 000\$	6 100\$	5 000\$	2 000\$
10 ^e centile	6 129\$	4 531\$	6 000\$	8 000\$	10 000\$	10 000\$	5 000\$
25 ^e centile	14 144\$	12 624\$	13 335\$	16 000\$	20 000\$	19 000\$	12 000\$
50 ^e centile	26 870\$	25 466\$	25 080\$	30 000\$	30 000\$	30 000\$	24 000\$
75 ^e centile	40 071\$	39 222\$	39 000\$	42 000\$	42 000\$	45 000\$	38 000\$
90 ^e centile	56 027\$	54 000\$	55 000\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	54 000\$
95 ^e centile	68 150\$	65 336\$	67 150\$	70 000\$	70 000\$	75 000\$	65 000\$
Total – 35 à 44 ans							
Chiffre de population (000)	5 232	5 020	4 813	5 302	5 292	5 172	5 101
Avec revenu (%)	98,5	98,6	96,0	95,4	90,9	96,5	95,68
Sans revenu (%)	1,5	1,4	4,0	4,6	9,1	3,5	4,32

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	12,3	27,8	11,3	n/a
Revenu agrégé (000 000)	193 442\$	182 115\$	167 291\$	202 022\$	200 527\$	198 836\$	180 139\$
Revenu moyen (avec revenu)	37 541\$	36 772\$	36 208\$	39 924\$	41 670\$	39 831\$	37 000\$
5 ^e centile	3 197\$	2 260\$	3 820\$	6 000\$	8 000\$	5 200\$	2 000\$
10 ^e centile	7 271\$	5 442\$	7 586\$	10 000\$	12 000\$	10 000\$	5 000\$
25 ^e centile	16 785\$	15 372\$	16 488\$	20 000\$	22 000\$	20 000\$	14 000\$
50 ^e centile	31 424\$	30 500\$	30 000\$	34 000\$	35 000\$	35 000\$	29 000\$
75 ^e centile	49 477\$	48 046\$	47 200\$	50 000\$	50 000\$	50 000\$	48 000\$
90 ^e centile	68 031\$	68 000\$	67 000\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$	68 000\$
95 ^e centile	83 706\$	85 066\$	82 000\$	90 000\$	100 000\$	85 000\$	86 000\$
Total – 45 à 54 ans							
Chiffre de population (000)	4 393	4 358	4 833	4 437	4 348	4 194	4 270
Avec revenu (%)	96,1	97,0	94,3	94,3	88,9	95,2	94,4
Sans revenu (%)	3,9	3,0	5,7	5,7	11,1	4,8	5,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	13,9	30,1	10,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	166 373\$	167 259\$	181 347\$	174 846\$	168 605\$	178 337\$	164 706\$
Revenu moyen (avec revenu)	39 408\$	39 580\$	39 790\$	41 790\$	43 618\$	44 689\$	41 000\$
5 ^e centile	2 170\$	1 819\$	3 350\$	6 000\$	7 200\$	8 000\$	2 000\$
10 ^e centile	6 503\$	5 554\$	7 424\$	10 000\$	11 000\$	10 000\$	6 000\$
25 ^e centile	15 614\$	15 450\$	16 580\$	20 000\$	22 000\$	21 000\$	14 000\$
50 ^e centile	32 122\$	32 000\$	33 172\$	35 000\$	36 000\$	36 000\$	31 000\$
75 ^e centile	51 392\$	51 709\$	53 000\$	52 500\$	55 000\$	55 000\$	53 000\$
90 ^e centile	71 154\$	73 000\$	74 260\$	75 000\$	75 000\$	75 000\$	75 000\$
95 ^e centile	88 388\$	93 000\$	95 000\$	100 000\$	100 000\$	100 000\$	95 000\$
Total – 55 à 64 ans							
Chiffre de population (000)	2 827	2 829	2 835	2 831	2 797	2 814	2 741
Avec revenu (%)	93,9	95,6	92,8	91,5	84,3	93,7	93,4
Sans revenu (%)	6,1	4,4	7,2	8,5	15,7	6,3	6,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	16,9	34,8	14,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	83 001\$	89 468\$	78 104\$	90 498\$	86 789\$	95 246\$	88 837\$
Revenu moyen (avec revenu)	31 263\$	33 074\$	29 680\$	34 943\$	36 810\$	36 115\$	35 000\$
5 ^e centile	1 552\$	1 000\$	1 695\$	4 800\$	5 000\$	4 800\$	2 000\$
10 ^e centile	4 365\$	3 400\$	4 373\$	7 000\$	8 000\$	8 000\$	5 000\$
25 ^e centile	9 605\$	10 075\$	10 160\$	13 000\$	15 000\$	15 000\$	10 000\$
50 ^e centile	23 386\$	24 517\$	23 800\$	28 000\$	30 000\$	30 000\$	24 000\$
75 ^e centile	42 596\$	42 682\$	39 200\$	45 000\$	50 000\$	46 000\$	43 000\$
90 ^e centile	62 904\$	65 000\$	60 000\$	65 000\$	70 000\$	67 000\$	66 000\$
95 ^e centile	83 095\$	85 100\$	75 000\$	85 000\$	100 000\$	90 000\$	88 000\$
Total – 65 ans et plus							
Chiffre de population (000)	3,634	3,598	3,671	3,644	4,039	3,683	3,803
Avec revenu (%)	100,0	99,8	97,3	97,4	83,2	98,9	96,5
Sans revenu (%)	0,0	0,2	2,7	2,6	16,8	1,1	3,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	22,1	52,2	25,7	n/a
Revenu agrégé (000 000)	82 279\$	87 846\$	73 214\$	79 927\$	74 052\$	77 388\$	95 685\$
Revenu moyen (avec revenu)	22 651\$	24 466\$	20 506\$	22 521\$	22 048\$	21 245\$	26 000\$
5 ^e centile	6 917\$	7 492\$	5 183\$	5 300\$	2 000\$	5 280\$	8 000\$
10 ^e centile	8 937\$	9 580\$	7 044\$	8 000\$	5 000\$	8 000\$	10 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
25 ^e centile	12 681\$	12 423\$	10 456\$	12 000\$	10 317\$	11 500\$	13 000\$
50 ^e centile	16 939\$	17 099\$	14 538\$	16 000\$	16 000\$	15 000\$	18 000\$
75 ^e centile	27 090\$	28 112\$	22 638\$	28 000\$	28 000\$	25 000\$	29 000\$
90 ^e centile	41 778\$	44 777\$	34 800\$	43 000\$	45 000\$	40 000\$	45 000\$
95 ^e centile	53 690\$	59 000\$	44 725\$	55 000\$	55 000\$	50 000\$	60 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total - Hommes							
Chiffre de population (000)	11 812	11 274	11 920	11 853	12 093	11 348	10 955
Avec revenu (%)	97,4	97,4	94,9	97,5	93,9	98,1	96,8
Sans revenu (%)	2,6	2,6	5,1	2,5	6,1	1,9	3,2
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	14,5	28,7	14,2	n/a
Revenu agrégé (000 000)	423 672\$	407 991\$	404 719\$	460 374\$	459 652\$	465 348\$	411 175\$
Revenu moyen (avec revenu)	36 823\$	37 148\$	35 784\$	39 838\$	40 487\$	41 800\$	39 000\$
5 ^e centile	2 107\$	1 551\$	2 600\$	5 000\$	5 000\$	6 000\$	3 000\$
10 ^e centile	5 898\$	4 835\$	6 000\$	8 641\$	9 000\$	9 600\$	6 000\$
25 ^e centile	14 334\$	13 760\$	13 866\$	18 000\$	20 000\$	20 000\$	14 000\$
50 ^e centile	29 812\$	29 524\$	28 020\$	32 600\$	35 000\$	35 000\$	29 000\$
75 ^e centile	49 016\$	48 561\$	47 800\$	50 000\$	50 000\$	53 000\$	48 000\$
90 ^e centile	69 236\$	70 002\$	70 000\$	72 000\$	75 000\$	75 000\$	71 000\$
95 ^e centile	85 980\$	90 100\$	88 200\$	95 000\$	100 000\$	100 000\$	92 000\$
Hommes – 16 à 24 ans							
Chiffre de population (000)	1 879	1 795	1 926	1 921	1 898	1 936	1 463
Avec revenu (%)	90,0	85,8	78,6	91,2	83,9	92,6	96,6
Sans revenu (%)	10,0	14,2	21,4	8,8	16,1	7,4	3,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	19,1	19,5	24,1	n/a
Revenu agrégé (000 000)	20 323\$	17 965\$	15 564\$	27 985\$	26 106\$	27 534\$	18 688\$
Revenu moyen (avec revenu)	12 013\$	11 670\$	10 273\$	15 983\$	16 388\$	15 363\$	13 000\$
5 ^e centile	205\$	281\$	650\$	1 000\$	1 000\$	1 000\$	700\$
10 ^e centile	462\$	672\$	1 200\$	2 000\$	2 000\$	2 000\$	2 000\$
25 ^e centile	3 273\$	2 751\$	3 000\$	5 000\$	6 000\$	5 000\$	5 000\$
50 ^e centile	8 046\$	7 658\$	7 000\$	11 000\$	12 000\$	10 000\$	10 000\$
75 ^e centile	16 884\$	16 761\$	14 500\$	22 000\$	25 000\$	24 000\$	19 000\$
90 ^e centile	28 241\$	28 240\$	22 200\$	35 000\$	35 000\$	33 000\$	29 000\$
95 ^e centile	35 830\$	35 300\$	31 688\$	42 000\$	40 000\$	36 000\$	36 000\$
Hommes – 25 à 34 ans							
Chiffre de population (000)	2 156	1 916	2 181	2 101	2 206	1 760	1 915
Avec revenu (%)	99,3	99,3	97,0	98,7	98,0	98,6	97,1
Sans revenu (%)	0,7	0,7	3,0	1,3	2,0	1,4	2,9
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	10,7	22,6	9,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	76 413\$	64 646\$	74 071\$	80 770\$	87 057\$	71 109\$	63 170\$
Revenu moyen (avec revenu)	35 679\$	33 967\$	35 005\$	38 958\$	40 263\$	40 982\$	34 000\$
5 ^e centile	4 822\$	2 009\$	4 134\$	8 000\$	10 000\$	9 000\$	4 000\$
10 ^e centile	8 650\$	6 205\$	7 300\$	12 000\$	15 000\$	14 000\$	7 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
25 ^e centile	19 282\$	16 946\$	17 984\$	24 000\$	25 000\$	25 000\$	16 000\$
50 ^e centile	32 158\$	30 312\$	30 231\$	35 000\$	35 000\$	35 000\$	30 000\$
75 ^e centile	46 574\$	45 000\$	45 000\$	50 000\$	50 000\$	55 000\$	44 000\$
90 ^e centile	64 419\$	60 417\$	61 550\$	65 000\$	67 000\$	70 000\$	61 000\$
95 ^e centile	74 049\$	75 000\$	73 500\$	80 000\$	82 000\$	80 000\$	74 000\$
Hommes – 35 à 44 ans							
Chiffre de population (000)	2,616	2,454	2,386	2,641	2,654	2,575	2,484
Avec revenu (%)	98,9	99,6	98,0	99,0	98,0	99,5	95,7
Sans revenu (%)	1,1	0,4	2,0	1,0	2,0	0,5	4,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	11,6	26,5	10,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	120 256\$	111 356\$	101 497\$	128 799\$	130 069\$	128 813\$	111 228\$
Revenu moyen (avec revenu)	46 507\$	45 557\$	43 433\$	49 259\$	50 026\$	50 276\$	47 000\$
5 ^e centile	6 619\$	4 000\$	7 154\$	10 000\$	12 000\$	12 000\$	5 000\$
10 ^e centile	11 249\$	8 739\$	11 076\$	15 000\$	20 000\$	20 000\$	9 000\$
25 ^e centile	25 308\$	22 517\$	23 000\$	28 000\$	30 000\$	30 000\$	21 000\$
50 ^e centile	40 745\$	38 606\$	37 270\$	41 000\$	42 000\$	42 000\$	38 000\$
75 ^e centile	58 469\$	56 984\$	55 130\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	57 000\$
90 ^e centile	77 113\$	79 999\$	77 000\$	80 000\$	85 000\$	84 000\$	80 000\$
95 ^e centile	96 538\$	100 150\$	95 000\$	100 000\$	100 000\$	100 000\$	103 000\$
Hommes – 45 à 54 ans							
Chiffre de population (000)	2 184	2 139	2 424	2 191	2 164	2 171	2 107
Avec revenu (%)	98,0	99,7	98,5	98,6	97,5	98,6	96,0
Sans revenu (%)	2,0	0,3	1,5	1,4	2,5	1,4	4,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	12,6	28,5	9,2	n/a
Revenu agrégé (000 000)	106 152\$	105 290\$	118 123\$	111 092\$	112 669\$	119 257\$	105 267\$
Revenu moyen (avec revenu)	49 606\$	49 380\$	49 441\$	51 404\$	53 417\$	55 734\$	52 000\$
5 ^e centile	5 323\$	3 785\$	6 720\$	9 000\$	11 000\$	10 000\$	5 000\$
10 ^e centile	9 273\$	8 500\$	11 975\$	15 000\$	20 000\$	18 000\$	9 000\$
25 ^e centile	23 631\$	22 721\$	24 000\$	28 800\$	30 000\$	30 000\$	21 000\$
50 ^e centile	41 843\$	40 371\$	42 000\$	45 000\$	45 000\$	45 000\$	41 000\$
75 ^e centile	61 391\$	60 724\$	62 200\$	60 000\$	62 000\$	67 000\$	63 000\$
90 ^e centile	82 991\$	86 000\$	90 150\$	90 000\$	100 000\$	100 000\$	88 000\$
95 ^e centile	106 300\$	111 000\$	112 265\$	110 000\$	100 000\$	130 000\$	116 000\$
Hommes – 55 à 64 ans							
Chiffre de population (000)	1 390	1 389	1 394	1 407	1 375	1 379	1 357
Avec revenu (%)	97,8	99,6	97,6	98,1	96,3	99,7	97,2
Sans revenu (%)	2,2	0,4	2,4	1,9	3,7	0,3	2,8
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	16,1	33,0	12,6	n/a
Revenu agrégé (000 000)	55 765\$	60 032\$	52 731\$	62 204\$	60 016\$	66 254\$	60 391\$
Revenu moyen (avec revenu)	41 038\$	43 393\$	38 745\$	45 087\$	45 330\$	48 179\$	46 000\$
5 ^e centile	3 427\$	2 147\$	4 172\$	7 788\$	7 200\$	9 000\$	5 000\$
10 ^e centile	7 367\$	6 650\$	8 000\$	10 000\$	12 000\$	12 000\$	8 000\$
25 ^e centile	16 964\$	16 517\$	17 388\$	22 000\$	24 000\$	22 000\$	16 000\$
50 ^e centile	32 832\$	33 458\$	30 200\$	35 000\$	40 000\$	40 000\$	32 000\$
75 ^e centile	51 662\$	53 000\$	50 000\$	55 000\$	60 000\$	60 000\$	53 000\$
90 ^e centile	77 544\$	79 635\$	71 700\$	80 000\$	90 000\$	82 000\$	80 000\$
95 ^e centile	101 520\$	103 650\$	90 000\$	100 000\$	100 000\$	120 000\$	109 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Hommes de 65 ans et plus							
Chiffre de population (000)	1 588	1 582	1 608	1 592	1 796	1 527	1 629
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,0	98,5	86,0	99,2	98,9
Sans revenu (%)	0,0	0,1	1,0	1,5	14,0	0,8	1,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	19,9	46,4	21,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	44 763\$	48 702\$	42 732\$	44 656\$	42 520\$	41 608\$	52 431\$
Revenu moyen (avec revenu)	28 197\$	30 817\$	26 841\$	28 478\$	27 525\$	27 476\$	33 000\$
5 ^e centile	10 288\$	10 251\$	8 400\$	9 000\$	2 000\$	9 000\$	10 000\$
10 ^e centile	12 053\$	11 767\$	9 997\$	10 000\$	7 000\$	11 000\$	12 000\$
25 ^e centile	15 170\$	14 978\$	13 332\$	14 000\$	12 000\$	14 000\$	15 000\$
50 ^e centile	22 032\$	21 997\$	18 719\$	21 500\$	20 000\$	20 000\$	23 000\$
75 ^e centile	33 717\$	35 433\$	27 893\$	35 000\$	36 000\$	30 000\$	35 000\$
90 ^e centile	51 144\$	54 248\$	43 244\$	50 000\$	50 000\$	50 000\$	53 000\$
95 ^e centile	64 011\$	71 533\$	58 761\$	65 000\$	67 000\$	70 000\$	71 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total – Femmes							
Chiffre de population (000)	12 247	11 987	12 322	12 286	12 473	11 794	11 844
Avec revenu (%)	95,7	95,0	91,1	91,2	80,1	93,2	94,6
Sans revenu (%)	4,3	5,0	8,9	8,8	19,9	6,8	5,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	16,4	34,4	16,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	265 699\$	262 016\$	246 392\$	271 327\$	249 708\$	261 182\$	260 636\$
Revenu moyen (avec revenu)	22 681\$	23 004\$	21 939\$	24 205\$	24 983\$	23 762\$	23 000\$
5 ^e centile	1 546\$	1 036\$	1 500\$	2 000\$	3 000\$	2 400\$	1 000\$
10 ^e centile	3 808\$	2 948\$	3 360\$	5 000\$	5 000\$	5 000\$	3 000\$
25 ^e centile	9 035\$	8 610\$	8 176\$	10 000\$	10 000\$	10 000\$	9 000\$
50 ^e centile	17 160\$	17 236\$	16 280\$	20 000\$	20 000\$	20 000\$	17 000\$
75 ^e centile	30 826\$	31 612\$	30 000\$	32 000\$	34 000\$	32 000\$	31 000\$
90 ^e centile	46 711\$	48 000\$	46 000\$	50 000\$	50 000\$	48 000\$	48 000\$
95 ^e centile	58 173\$	60 000\$	57 300\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	61 000\$
Femmes – 16 à 24 ans							
Chiffre de population (000)	1 804	1 737	1 832	1 847	1 816	1 808	1 457
Avec revenu (%)	89,0	86,0	80,2	90,4	72,8	91,7	96,5
Sans revenu (%)	11,0	14,0	19,8	9,6	27,2	8,3	3,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,1	25,6	23,3	n/a
Revenu agrégé (000 000)	16 575\$	13 929\$	12 303\$	21 414\$	15 856\$	21 649\$	14 791\$
Revenu moyen (avec revenu)	10 323\$	9 328\$	8 377\$	12 832\$	11 991\$	13 063\$	11 000\$
5 ^e centile	462\$	300\$	500\$	800\$	1 000\$	900\$	800\$
10 ^e centile	1 395\$	707\$	996\$	1 500\$	2 000\$	2 000\$	2 000\$
25 ^e centile	3 930\$	2 586\$	2 600\$	4 000\$	5 000\$	4 500\$	4 000\$
50 ^e centile	8 149\$	6 528\$	6 144\$	9 000\$	10 000\$	9 000\$	8 000\$
75 ^e centile	14 179\$	12 932\$	11 776\$	16 000\$	17 000\$	17 000\$	14 000\$
90 ^e centile	21 763\$	21 466\$	19 680\$	28 800\$	25 000\$	25 000\$	22 000\$
95 ^e centile	28 016\$	28 000\$	23 755\$	35 000\$	30 000\$	30 000\$	28 000\$

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Femmes – 25 à 34 ans							
Chiffre de population (000)	2 135	2 008	2 150	2 055	2 171	1 774	2 050
Avec revenu (%)	99,3	97,8	95,9	92,2	86,8	95,0	97,0
Sans revenu (%)	0,7	2,2	4,1	7,8	13,2	5,0	3,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	10,8	26,4	8,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	50 964\$	46 780\$	49 217\$	48 549\$	49 570\$	43 705\$	45 792\$
Revenu moyen (avec revenu)	24 050\$	23 829\$	23 874\$	25 630\$	26 311\$	25 944\$	23 000\$
5 ^e centile	1 943\$	1 500\$	2 500\$	3 000\$	5 000\$	3 000\$	2 000\$
10 ^e centile	4 479\$	3 598\$	5 208\$	5 600\$	7 200\$	7 000\$	3 000\$
25 ^e centile	11 377\$	10 160\$	10 405\$	12 000\$	15 000\$	14 000\$	10 000\$
50 ^e centile	21 456\$	20 984\$	20 590\$	23 000\$	25 000\$	24 000\$	20 000\$
75 ^e centile	33 598\$	33 313\$	31 879\$	35 000\$	35 000\$	35 000\$	32 000\$
90 ^e centile	44 678\$	45 150\$	45 550\$	47 000\$	45 000\$	45 000\$	45 000\$
95 ^e centile	53 168\$	54 695\$	55 000\$	58 000\$	51 000\$	54 000\$	54 000\$
Femmes – 35 à 44 ans							
Chiffre de population (000)	2,617	2,566	2,428	2,661	2,638	2,597	2,616
Avec revenu (%)	98,1	97,7	94,1	91,8	83,6	93,5	95,7
Sans revenu (%)	1,9	2,3	5,9	8,2	16,4	6,5	4,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	13,0	29,0	12,1	n/a
Revenu agrégé (000 000)	73 186\$	70 759\$	65 794\$	72 778\$	69 428\$	69 433\$	68 911\$
Revenu moyen (avec revenu)	28 510\$	28 211\$	28 813\$	29 778\$	31 477\$	28 594\$	28 000\$
5 ^e centile	1 808\$	1 649\$	2 200\$	3 240\$	5 000\$	2 700\$	1 000\$
10 ^e centile	4 675\$	3 881\$	4 900\$	6 500\$	9 000\$	6 000\$	3 000\$
25 ^e centile	12 598\$	11 280\$	12 225\$	14 000\$	16 000\$	15 000\$	11 000\$
50 ^e centile	24 109\$	24 169\$	23 200\$	25 000\$	28 000\$	25 000\$	23 000\$
75 ^e centile	37 164\$	38 482\$	36 680\$	40 000\$	40 000\$	40 000\$	37 000\$
90 ^e centile	55 231\$	54 948\$	55 000\$	55 000\$	57 000\$	52 000\$	55 000\$
95 ^e centile	66 281\$	66 600\$	65 000\$	68 000\$	65 000\$	65 000\$	67 000\$
Femmes – 45 à 54 ans							
Chiffre de population (000)	2 209	2 220	2 409	2 246	2 184	2 023	2 163
Avec revenu (%)	94,2	94,3	90,0	89,9	80,0	91,4	92,9
Sans revenu (%)	5,8	5,7	10,0	10,1	20,0	8,6	7,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,2	31,8	11,9	n/a
Revenu agrégé (000 000)	60 222\$	61 969\$	63 223\$	63 011\$	54 557\$	58 237\$	59 440\$
Revenu moyen (avec revenu)	28 927\$	29 598\$	29 156\$	31 195\$	31 222\$	31 504\$	30 000\$
5 ^e centile	1 213\$	1 048\$	1 500\$	5 000\$	5 000\$	5 000\$	1 000\$
10 ^e centile	4 034\$	3 599\$	5 000\$	7 812\$	8 000\$	8 000\$	3 000\$
25 ^e centile	11 788\$	11 263\$	12 450\$	15 000\$	15 000\$	15 000\$	11 000\$
50 ^e centile	23 958\$	25 000\$	25 080\$	28 000\$	28 000\$	27 000\$	24 000\$
75 ^e centile	39 138\$	40 211\$	41 239\$	40 000\$	40 000\$	43 000\$	40 000\$
90 ^e centile	56 703\$	59 243\$	58 000\$	60 000\$	58 000\$	60 000\$	60 000\$
95 ^e centile	66 363\$	70 000\$	69 432\$	70 000\$	65 000\$	65 000\$	71 000\$
Femmes – 55 à 64 ans							
Chiffre de population (000)	1 437	1 440	1 442	1 425	1 421	1 435	1 384
Avec revenu (%)	90,2	91,8	88,1	84,8	72,1	87,7	89,8
Sans revenu (%)	9,8	8,2	11,9	15,2	27,9	12,3	10,2
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	17,7	36,5	16,1	n/a

Tableau 1 – Revenu total pour le Canada selon le sexe et le groupe d'âge, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Revenu agrégé (000 000)	27 236\$	29 436\$	25 373\$	27 960\$	25 832\$	28 174\$	28 446\$
Revenu moyen (avec revenu)	21 014\$	22 272\$	19 970\$	23 138\$	25 205\$	22 384\$	23 000\$
5 ^e centile	820\$	662\$	1 000\$	2 000\$	3 000\$	2 700\$	800\$
10 ^e centile	2 762\$	1 995\$	2 300\$	5 000\$	5 000\$	4 800\$	3 000\$
25 ^e centile	6 951\$	7 178\$	7 100\$	10 000\$	10 000\$	10 000\$	8 000\$
50 ^e centile	14 617\$	16 000\$	15 600\$	18 000\$	20 000\$	18 000\$	16 000\$
75 ^e centile	29 032\$	31 000\$	29 200\$	30 000\$	35 000\$	30 000\$	31 000\$
90 ^e centile	46 304\$	48 305\$	41 164\$	47 000\$	50 000\$	45 000\$	49 000\$
95 ^e centile	60 000\$	60 500\$	50 274\$	60 000\$	60 000\$	56 000\$	63 000\$
Femmes de 65 ans et plus							
Chiffre de population (000)	2 046	2 017	2 062	2 051	2 243	2 156	2 173
Avec revenu (%)	100,0	64,5	95,9	96,5	80,3	98,7	94,7
Sans revenu (%)	0,0	35,5	4,1	3,5	19,7	1,3	5,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	23,8	57,0	28,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	37 516\$	16 731\$	30 481\$	34 780\$	29 165\$	34 898\$	43 253\$
Revenu moyen (avec revenu)	18 345\$	12 871\$	15 408\$	17 565\$	16 193\$	16 400\$	21 000\$
5 ^e centile	6 083\$	250\$	5 080\$	5 000\$	2 000\$	5 000\$	7 000\$
10 ^e centile	7 552\$	594\$	5 799\$	6 000\$	5 000\$	6 500\$	9 000\$
25 ^e centile	11 228\$	2 188\$	8 740\$	10 000\$	9 000\$	10 000\$	12 000\$
50 ^e centile	14 475\$	6 900\$	12 500\$	13 000\$	12 000\$	13 000\$	15 000\$
75 ^e centile	20 764\$	16 198\$	17 888\$	20 000\$	20 000\$	20 000\$	24 000\$
90 ^e centile	32 831\$	30 507\$	27 644\$	32 000\$	30 000\$	30 000\$	37 000\$
95 ^e centile	42 749\$	43 000\$	35 000\$	40 000\$	40 000\$	40 000\$	49 000\$

Tableau 2 – Revenu total pour le Canada selon l'état matrimonial, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total – État matrimonial							
Chiffre de population (000)	24 060	23 261	24 242	24 139	24 566	23 141	23 568
Avec revenu (%)	96,5	96,2	93,0	94,3	87,2	95,6	92,5
Sans revenu (%)	3,5	3,8	7,0	5,7	12,8	4,4	7,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,5	31,6	15,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 007\$	651 111\$	734 028\$	718 518\$	729 834\$	671 811\$
Revenu moyen (avec revenu)	29 688\$	29 947\$	28 886\$	32 230\$	33 547\$	32 975\$	31 000\$
5 ^e centile	1 753\$	1 216\$	2 000\$	3 000\$	4 000\$	3 600\$	2 000\$
10 ^e centile	4 578\$	3 554\$	4 400\$	6 000\$	7 000\$	6 000\$	5 000\$
25 ^e centile	10 986\$	10 492\$	10 162\$	12 000\$	14 000\$	12 963\$	11 000\$
50 ^e centile	22 607\$	22 312\$	21 292\$	25 000\$	28 000\$	25 000\$	22 000\$
75 ^e centile	40 000\$	40 000\$	38 749\$	42 000\$	45 000\$	43 000\$	39 000\$
90 ^e centile	60 000\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	63 000\$	65 000\$	61 000\$
95 ^e centile	73 537\$	75 966\$	74 000\$	80 000\$	80 000\$	80 000\$	77 000\$
Mariés (y compris les unions de fait)							
Chiffre de population (000)	14 425	14 172	14 260	14 906	14 923	13 609	13 279
Avec revenu (%)	96,9	97,2	94,6	93,6	87,8	95,0	93,4
Sans revenu (%)	3,1	2,8	5,4	6,4	12,2	5,0	6,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	14,6	32,8	13,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	479 150\$	477 610\$	454 804\$	515 745\$	510 713\$	489 340\$	447 980\$

Tableau 2 – Revenu total pour le Canada selon l'état matrimonial, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Revenu moyen (avec revenu)	34 285\$	34 662\$	33 732\$	36 971\$	38 972\$	37 841\$	36 000\$
5 ^e centile	2 698\$	2 308\$	3 000\$	5 000\$	5 652\$	5 000\$	2 000\$
10 ^e centile	6 138\$	5 448\$	6 134\$	8 000\$	10 000\$	8 500\$	5 000\$
25 ^e centile	13 628\$	13 000\$	13 500\$	16 000\$	20 000\$	17 000\$	13 000\$
50 ^e centile	27 386\$	27 146\$	26 600\$	30 000\$	32 000\$	30 000\$	27 000\$
75 ^e centile	45 314\$	45 000\$	44 173\$	50 000\$	50 000\$	50 000\$	45 000\$
90 ^e centile	65 035\$	65 866\$	65 200\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$	68 000\$
95 ^e centile	80 419\$	84 150\$	81 382\$	87 000\$	95 000\$	90 000\$	87 000\$
Séparés ou divorcés							
Chiffre de population (000)	1 891	1 857		1 785	1 504	2 047	1 957
Avec revenu (%)	99,7	99,8		98,9	97,9	99,2	99,4
Sans revenu (%)	0,3	0,2		1,1	2,1	0,8	0,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		11,3	21,4	10,9	n/a
Revenu agrégé (000 000)	58 049\$	57 807\$		57 445\$	48 021\$	70 767\$	62 022\$
Revenu moyen (avec revenu)	30 803\$	31 172\$		32 535\$	32 615\$	34 835\$	32 000\$
5 ^e centile	5 498\$	2 356\$		7 000\$	7 000\$	8 000\$	5 000\$
10 ^e centile	8 483\$	6 212\$		9 000\$	9 000\$	9 400\$	8 000\$
25 ^e centile	13 948\$	12 869\$		14 000\$	14 000\$	15 000\$	13 000\$
50 ^e centile	26 136\$	25 312\$		26 000\$	27 000\$	30 000\$	24 000\$
75 ^e centile	41 615\$	41 216\$		42 000\$	43 000\$	45 000\$	41 000\$
90 ^e centile	59 361\$	60 000\$		60 000\$	60 000\$	60 000\$	61 000\$
95 ^e centile	70 252\$	73 610\$		75 000\$	74 000\$	75 000\$	75 000\$
Veufs							
Chiffre de population (000)	1 326	1 306		1 334	1 306	1 425	1 426
Avec revenu (%)	99,9	99,8		97,7	96,7	99,1	99,4
Sans revenu (%)	0,1	0,2		2,3	3,3	0,9	0,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		21,0	50,0	28,0	n/a
Revenu agrégé (000 000)	29 366\$	30 978\$		29 214\$	30 464\$	28 312\$	35 855\$
Revenu moyen (avec revenu)	22 157\$	23 772\$		22 412\$	24 129\$	20 037\$	25 000\$
5 ^e centile	7 242\$	10 318\$		8 000\$	8 000\$	8 800\$	8 000\$
10 ^e centile	10 299\$	11 827\$		10 000\$	9 600\$	10 000\$	12 000\$
25 ^e centile	13 118\$	13 357\$		12 000\$	12 000\$	12 000\$	14 000\$
50 ^e centile	16 613\$	17 064\$		16 000\$	16 000\$	15 000\$	17 000\$
75 ^e centile	25 696\$	26 995\$		26 000\$	30 000\$	24 000\$	28 000\$
90 ^e centile	39 978\$	43 212\$		40 000\$	50 000\$	38 000\$	45 000\$
95 ^e centile	54 689\$	57 113\$		55 000\$	60 000\$	50 000\$	61 000\$
Jamais mariés (célibataires)							
Chiffre de population (000)	6 401	5 926	6 487	6 091	6 201	6 059	6 906
Avec revenu (%)	94,0	91,7	86,8	94,1	82,1	95,1	87,4
Sans revenu (%)	6,0	8,3	13,2	5,9	17,9	4,9	12,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	17,5	23,5	19,0	n/a
Revenu agrégé (000 000)	122 260\$	103 613\$	105 309\$	128 032\$	116 717\$	134 767\$	125 953\$
Revenu moyen (avec revenu)	20 315\$	19 059\$	18 704\$	22 330\$	22 935\$	23 398\$	21 000\$
5 ^e centile	462\$	359\$	832\$	1 200\$	1 250\$	1 500\$	1 000\$
10 ^e centile	1 952\$	1 029\$	2 000\$	3 000\$	3 000\$	3 000\$	3 000\$
25 ^e centile	6 198\$	4 800\$	5 040\$	7 000\$	8 000\$	8 000\$	7 000\$
50 ^e centile	13 624\$	12 409\$	11 904\$	16 000\$	17 000\$	18 000\$	14 000\$

Tableau 2 – Revenu total pour le Canada selon l'état matrimonial, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
75 ^e centile	28 746\$	27 770\$	25 440\$	30 000\$	30 000\$	33 000\$	29 000\$
90 ^e centile	45 450\$	43 727\$	43 000\$	50 000\$	47 000\$	50 000\$	45 000\$
95 ^e centile	58 589\$	55 822\$	55 200\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	57 000\$
Ne sait pas							
Chiffre de population (000)	17			22	632	1	
Avec revenu (%)	100,0			97,5	82,7	0	
Sans revenu (%)	0,0			2,5	17,3	0	
Valeurs manquantes (%)	n/a			53,9	69,1	100,0	
Revenu agrégé (000 000)	546\$			642\$	19 305\$	0	
Revenu moyen (avec revenu)	32 601\$			29 781\$	36 931\$	0	
5 ^e centile	4 907\$			3 600\$	6 000\$	0	
10 ^e centile	5 158\$			7 676\$	8 000\$	0	
25 ^e centile	14 703\$			11 000\$	20 000\$	0	
50 ^e centile	31 512\$			20 000\$	30 000\$	0	
75 ^e centile	44 105\$			35 000\$	50 000\$	0	
90 ^e centile	59 397\$			50 000\$	72 000\$	0	
95 ^e centile	77 158\$			71 000\$	100 000\$	0	

Tableau 3 – Revenu total des Canadiens selon le plus haut niveau de scolarité, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total - Plus haut niveau de scolarité							
Chiffre de population (000)	24 060	23 261		24 139	24 566	23 141	
Avec revenu (%)	96,5	96,2		94,3	87,2	95,6	
Sans revenu (%)	3,5	3,8		5,7	12,8	4,4	
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		15,5	31,6	15,5	
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 007\$		734 028\$	718 518\$	729 834\$	
Revenu moyen (avec revenu)	29 688\$	29 947\$		32 230\$	33 547\$	32 975\$	
5 ^e centile	1 753\$	1 216\$		3 000\$	4 000\$	3 600\$	
10 ^e centile	4 578\$	3 554\$		6 000\$	7 000\$	6 000\$	
25 ^e centile	10 986\$	10 492\$		12 000\$	14 000\$	12 963\$	
50 ^e centile	22 607\$	22 312\$		25 000\$	28 000\$	25 000\$	
75 ^e centile	40 000\$	40 000\$		42 000\$	45 000\$	43 000\$	
90 ^e centile	60 000\$	60 000\$		60 000\$	63 000\$	65 000\$	
95 ^e centile	73 537\$	75 966\$		80 000\$	80 000\$	80 000\$	
Sans diplôme d'études secondaires							
Chiffre de population (000)	5 605	7 450		5 952	6 120	5 124	
Avec revenu (%)	92,1	93,0		90,5	74,1	92,8	
Sans revenu (%)	7,9	7,0		9,5	25,9	7,2	
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		18,9	38,0	19,4	
Revenu agrégé (000 000)	97 836\$	140 414\$		106 555\$	90 955\$	92 171\$	
Revenu moyen (avec revenu)	18 954\$	20 269\$		19 772\$	20 071\$	19 377\$	
5 ^e centile	982\$	705\$		1 375\$	1 035\$	1 500\$	
10 ^e centile	2 818\$	2 000\$		3 500\$	2 500\$	3 000\$	
25 ^e centile	7 886\$	7 979\$		8 000\$	7 200\$	9 000\$	
50 ^e centile	14 380\$	15 150\$		15 000\$	14 000\$	15 000\$	

Tableau 3 – Revenu total des Canadiens selon le plus haut niveau de scolarité, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
75 ^e centile	25 468\$	27 307\$		26 000\$	26 000\$	25 000\$	
90 ^e centile	40 329\$	42 000\$		40 000\$	40 000\$	40 000\$	
95 ^e centile	50 246\$	53 615\$		50 000\$	52 000\$	50 000\$	
Diplôme d'études secondaires							
Chiffre de population (000)	6 637	5 440		6 857	7 902	9 538	
Avec revenu (%)	97,2	96,1		94,1	88,2	96,0	
Sans revenu (%)	2,8	3,9		5,9	11,8	4,0	
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		15,7	29,6	13,6	
Revenu agrégé (000 000)	164 394\$	131 047\$		178 458\$	200 118\$	273 540\$	
Revenu moyen (avec revenu)	25 496\$	25 072\$		27 651\$	28 721\$	29 878\$	
5 ^e centile	1 368\$	1 005\$		3 000\$	4 000\$	3 800\$	
10 ^e centile	3 748\$	2 765\$		5 000\$	6 000\$	6 000\$	
25 ^e centile	9 205\$	8 218\$		11 000\$	12 000\$	12 000\$	
50 ^e centile	19 954\$	19 440\$		23 000\$	25 000\$	25 000\$	
75 ^e centile	35 577\$	34 949\$		38 000\$	40 000\$	40 000\$	
90 ^e centile	52 238\$	50 937\$		54 000\$	55 000\$	60 000\$	
95 ^e centile	65 001\$	64 470\$		65 000\$	67 000\$	70 000\$	
Diplôme d'une école des métiers ou d'un collège							
Chiffre de population (000)	5 818	6 123		6 364	5 607	4 427	
Avec revenu (%)	98,4	98,7		96,4	92,3	96,2	
Sans revenu (%)	1,6	1,3		3,6	7,7	3,8	
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		13,6	27,2	13,1	
Revenu agrégé (000 000)	184 184\$	194 997\$		206 757\$	178 281\$	149 667\$	
Revenu moyen (avec revenu)	32 159\$	32 275\$		33 690\$	34 432\$	35 131\$	
5 ^e centile	3 613\$	2 559\$		5 000\$	6 000\$	6 000\$	
10 ^e centile	7 314\$	5 950\$		9 000\$	10 000\$	9 000\$	
25 ^e centile	15 312\$	14 366\$		17 000\$	20 000\$	18 000\$	
50 ^e centile	27 917\$	28 000\$		30 000\$	30 000\$	30 000\$	
75 ^e centile	43 360\$	43 000\$		45 000\$	45 000\$	45 000\$	
90 ^e centile	60 862\$	60 508\$		60 000\$	60 000\$	65 000\$	
95 ^e centile	72 104\$	74 718\$		75 000\$	72 000\$	75 000\$	
Diplôme universitaire							
Chiffre de population (000)	3 462	4 248		4 750	4 466	3 630	
Avec revenu (%)	98,8	98,3		96,3	94,7	97,6	
Sans revenu (%)	1,2	1,7		3,7	5,3	2,4	
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a		12,4	26,3	8,8	
Revenu agrégé (000 000)	178 171\$	203 549\$		229 676\$	221 201\$	192 568\$	
Revenu moyen (avec revenu)	52 069\$	48 730\$		50 233\$	52 295\$	54 346\$	
5 ^e centile	4 753\$	2 962\$		7 000\$	10 000\$	9 000\$	
10 ^e centile	9 410\$	6 997\$		12 000\$	15 000\$	15 000\$	
25 ^e centile	23 423\$	18 912\$		25 000\$	30 000\$	29 000\$	
50 ^e centile	42 079\$	38 903\$		40 000\$	42 000\$	45 000\$	
75 ^e centile	62 336\$	60 000\$		60 000\$	60 000\$	65 000\$	
90 ^e centile	88 081\$	88 000\$		90 000\$	100 000\$	96 000\$	
95 ^e centile	121 207\$	119 418\$		110 000\$	110 000\$	130 000\$	
Ne sait pas							
Chiffre de population (000)	2 539			216	472	421	

Tableau 3 – Revenu total des Canadiens selon le plus haut niveau de scolarité, par enquête (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Avec revenu (%)	97,0			95,9	64,0	100,0	
Sans revenu (%)	3,0			4,1	36,0	0,0	
Valeurs manquantes (%)	n/a			37,4	85,7	95,2	
Revenu agrégé (000 000)	64 787\$			5 891\$	8 045\$	6 265\$	
Revenu moyen (avec revenu)	26 319\$			28 423\$	26 646\$	14 888\$	
5 ^e centile	1 154\$			4 000\$	6 000\$	8 000\$	
10 ^e centile	3 817\$			7 200\$	6 000\$	8 000\$	
25 ^e centile	9 605\$			12 000\$	12 000\$	8 000\$	
50 ^e centile	19 813\$			23 000\$	28 000\$	8 000\$	
75 ^e centile	36 300\$			38 000\$	35 000\$	18 000\$	
90 ^e centile	55 690\$			55 000\$	50 000\$	30 000\$	
95 ^e centile	68 695\$			70 000\$	63 000\$	30 000\$	

Tableau 4 – Revenu total par enquête pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Total - Canada							
Chiffre de population (000)	24 060	23 261	24 242	24 139	24 566	23 141	23 568
Avec revenu (%)	96,5	96,2	93,0	94,3	87,2	95,6	92,5
Sans revenu (%)	3,5	3,8	7,0	5,7	12,8	4,4	7,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,5	31,6	15,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 007\$	651 111\$	734 028\$	718 518\$	729 834\$	671 811\$
Revenu moyen (avec revenu)	29 688\$	29 947\$	28 886\$	32 230\$	33 547\$	32 975\$	31 000\$
5 ^e centile	1 753\$	1 216\$	2 000\$	3 000\$	4 000\$	3 600\$	2 000\$
10 ^e centile	4 578\$	3 554\$	4 400\$	6 000\$	7 000\$	6 000\$	5 000\$
25 ^e centile	10 986\$	10 492\$	10 162\$	12 000\$	14 000\$	12 963\$	11 000\$
50 ^e centile	22 607\$	22 312\$	21 292\$	25 000\$	28 000\$	25 000\$	22 000\$
75 ^e centile	40 000\$	40 000\$	38 749\$	42 000\$	45 000\$	43 000\$	39 000\$
90 ^e centile	60 000\$	60 000\$	60 000\$	60 000\$	63 000\$	65 000\$	61 000\$
95 ^e centile	73 537\$	75 966\$	74 000\$	80 000\$	80 000\$	80 000\$	77 000\$
Terre-Neuve							
Chiffre de population (000)	432	409	437	430	441	423	425
Avec revenu (%)	94,4	93,9	90,8	92,6	81,5	94,3	90,9
Sans revenu (%)	5,6	6,1	9,2	7,4	18,5	5,7	9,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	14,9	29,7	20,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	8 825\$	8 714\$	8 428\$	9 428\$	9 394\$	9 577\$	8 860\$
Revenu moyen (avec revenu)	21 627\$	22 674\$	21 226\$	23 684\$	26 125\$	24 001\$	23 000\$
5 ^e centile	1 424\$	982\$	1 600\$	2 000\$	3 000\$	2 000\$	2 000\$
10 ^e centile	3 200\$	2 584\$	3 000\$	4 000\$	5 500\$	5 000\$	3 000\$
25 ^e centile	7 985\$	8 245\$	7 517\$	10 000\$	10 500\$	10 000\$	9 000\$
50 ^e centile	15 203\$	16 104\$	14 560\$	18 000\$	22 000\$	17 000\$	16 000\$
75 ^e centile	28 387\$	30 546\$	28 304\$	32 000\$	35 000\$	31 000\$	30 000\$
90 ^e centile	47 401\$	48 200\$	46 000\$	50 000\$	50 000\$	50 000\$	48 000\$
95 ^e centile	59 312\$	60 373\$	60 458\$	60 000\$	60 000\$	70 000\$	62 000\$
Île-du-Prince-Édouard							
Chiffre de population (000)	108	104	111	108	110	109	107

Tableau 4 – Revenu total par enquête pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
Avec revenu (%)	97,8	97,7	96,2	96,7	89,6	98,1	93,3
Sans revenu (%)	2,2	2,3	3,8	3,3	10,4	1,9	6,7
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,0	30,1	19,3	n/a
Revenu agrégé (000 000)	2 448\$	2 436\$	2 220\$	2 625\$	2 616\$	2 643\$	2 424\$
Revenu moyen (avec revenu)	23 178\$	23 942\$	20 810\$	25 164\$	26 578\$	24 817\$	24 000\$
5 ^e centile	2 159\$	1 900\$	2 000\$	3 000\$	1 600\$	5 000\$	3 000\$
10 ^e centile	5 023\$	4 000\$	3 674\$	6 000\$	5 000\$	8 000\$	6 000\$
25 ^e centile	9 816\$	10 534\$	8 880\$	12 000\$	12 000\$	10 000\$	11 000\$
50 ^e centile	17 762\$	19 073\$	16 400\$	20 000\$	25 000\$	20 000\$	19 000\$
75 ^e centile	30 286\$	31 366\$	28 390\$	33 000\$	35 000\$	31 000\$	31 000\$
90 ^e centile	47 076\$	47 000\$	42 000\$	48 000\$	50 000\$	47 000\$	47 000\$
95 ^e centile	58 080\$	60 000\$	53 922\$	60 000\$	58 000\$	60 000\$	59 000\$
Nouvelle-Écosse							
Chiffre de population (000)	738	710	748	738	762	738	729
Avec revenu (%)	95,7	95,5	93,1	94,5	85,3	95,4	91,8
Sans revenu (%)	4,3	4,5	6,9	5,5	14,7	4,6	8,2
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	12,5	32,1	12,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	17 693\$	17 094\$	17 333\$	18 540\$	19 649\$	18 632\$	17 550\$
Revenu moyen (avec revenu)	25 058\$	25 198\$	24 897\$	26 586\$	30 236\$	26 475\$	26 000\$
5 ^e centile	1 658\$	1 044\$	1 992\$	2 500\$	3 500\$	3 000\$	2 000\$
10 ^e centile	3 948\$	3 000\$	4 060\$	5 000\$	6 500\$	6 000\$	4 000\$
25 ^e centile	9 810\$	9 125\$	9 096\$	11 000\$	13 000\$	11 000\$	10 000\$
50 ^e centile	18 964\$	18 641\$	19 302\$	21 000\$	26 000\$	23 000\$	19 000\$
75 ^e centile	34 306\$	34 334\$	33 312\$	36 000\$	41 000\$	35 000\$	35 000\$
90 ^e centile	51 045\$	51 361\$	52 378\$	53 000\$	55 000\$	50 000\$	52 000\$
95 ^e centile	63 974\$	64 955\$	62 804\$	65 000\$	70 000\$	60 000\$	67 000\$
Nouveau-Brunswick							
Chiffre de population (000)	595	574	601	595	612	595	595
Avec revenu (%)	96,1	95,9	93,8	94,6	85,3	94,3	92,5
Sans revenu (%)	3,9	4,1	6,2	5,4	14,7	5,7	7,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	19,4	36,0	24,8	n/a
Revenu agrégé (000 000)	13 869\$	13 290\$	12 970\$	14 161\$	15 298\$	16 638\$	13 709\$
Revenu moyen (avec revenu)	24 250\$	24 141\$	23 020\$	25 160\$	29 339\$	29 647\$	25 000\$
5 ^e centile	1 951\$	1 207\$	1 723\$	2 500\$	4 000\$	3 000\$	2 000\$
10 ^e centile	3 962\$	3 194\$	3 405\$	5 000\$	6 000\$	6 000\$	5 000\$
25 ^e centile	9 846\$	9 262\$	9 300\$	10 000\$	12 000\$	11 000\$	10 000\$
50 ^e centile	18 498\$	18 312\$	17 730\$	20 000\$	25 000\$	20 000\$	18 000\$
75 ^e centile	32 910\$	32 618\$	32 000\$	35 000\$	36 000\$	35 000\$	32 000\$
90 ^e centile	48 996\$	50 000\$	48 000\$	50 000\$	55 000\$	55 000\$	50 000\$
95 ^e centile	60 556\$	62 498\$	61 000\$	60 000\$	65 000\$	75 000\$	64 000\$
Québec							
Chiffre de population (000)	5 873	5 698	5 915	5 886	5 975	5 816	5 834
Avec revenu (%)	95,9	95,5	93,7	95,0	87,6	94,6	93,3
Sans revenu (%)	4,1	4,5	6,3	5,0	12,4	5,4	6,7
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	12,0	23,1	14,9	n/a
Revenu agrégé (000 000)	154 903\$	148 304\$	142 807\$	160 649\$	151 083\$	161 882\$	151 711\$
Revenu moyen (avec revenu)	27 514\$	27 253\$	25 759\$	28 730\$	28 857\$	29 410\$	28 000\$

Tableau 4 – Revenu total par enquête pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
5 ^e centile	1 687\$	1 280\$	2 200\$	3 500\$	4 000\$	4 000\$	2 000\$
10 ^e centile	4 902\$	3 859\$	4 941\$	6 000\$	6 000\$	6 000\$	5 000\$
25 ^e centile	10 622\$	10 208\$	9 500\$	12 000\$	12 000\$	12 000\$	11 000\$
50 ^e centile	21 066\$	20 806\$	19 668\$	23 000\$	25 000\$	24 000\$	20 000\$
75 ^e centile	37 127\$	36 626\$	35 000\$	38 000\$	40 000\$	40 000\$	36 000\$
90 ^e centile	55 268\$	55 000\$	53 362\$	55 000\$	55 000\$	57 000\$	56 000\$
95 ^e centile	67 992\$	69 000\$	67 300\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$
Ontario							
Chiffre de population (000)	9,215	8,846	9,273	9,256	9,333	8,736	8,915
Avec revenu (%)	96,8	96,0	92,2	93,8	87,8	96,0	92,0
Sans revenu (%)	3,2	4,0	7,8	6,2	12,2	4,0	8,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,4	37,1	14,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	291 201\$	281 087\$	277 854\$	311 764\$	302 231\$	301 410\$	282 495\$
Revenu moyen (avec revenu)	32 658\$	33 095\$	32 497\$	35 926\$	36 887\$	35 925\$	34 000\$
5 ^e centile	1 667\$	1 372\$	2 000\$	3 000\$	4 000\$	3 500\$	2 000\$
10 ^e centile	4 573\$	3 717\$	4 800\$	6 000\$	7 000\$	7 300\$	5 000\$
25 ^e centile	11 680\$	11 220\$	11 120\$	15 000\$	15 000\$	14 000\$	12 000\$
50 ^e centile	25 125\$	25 000\$	24 200\$	30 000\$	30 000\$	30 000\$	24 000\$
75 ^e centile	43 249\$	43 076\$	42 400\$	48 000\$	50 000\$	48 000\$	43 000\$
90 ^e centile	64 433\$	65 000\$	65 000\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$	66 000\$
95 ^e centile	79 458\$	83 000\$	80 200\$	85 000\$	90 000\$	88 000\$	84 000\$
Manitoba							
Chiffre de population (000)	845	841	852	851	895	823	866
Avec revenu (%)	97,9	97,5	95,9	95,2	88,6	95,8	93,1
Sans revenu (%)	2,1	2,5	4,1	4,8	11,4	4,2	6,9
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	15,9	34,4	17,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	21 336\$	21 817\$	21 088\$	23 435\$	24 493\$	24 660\$	21 745\$
Revenu moyen (avec revenu)	25 776\$	26 626\$	25 813\$	28 919\$	30 862\$	31 290\$	27 000\$
5 ^e centile	2 902\$	1 634\$	2 000\$	3 000\$	3 000\$	5 500\$	2 000\$
10 ^e centile	5 125\$	3 815\$	4 000\$	6 000\$	7 000\$	8 400\$	4 000\$
25 ^e centile	11 059\$	10 560\$	10 000\$	12 000\$	14 000\$	13 200\$	11 000\$
50 ^e centile	20 586\$	20 643\$	20 000\$	24 000\$	25 000\$	27 000\$	20 000\$
75 ^e centile	34 990\$	35 715\$	35 100\$	39 000\$	40 000\$	42 000\$	35 000\$
90 ^e centile	51 707\$	53 000\$	54 000\$	55 000\$	60 000\$	55 000\$	53 000\$
95 ^e centile	62 746\$	65 893\$	65 047\$	70 000\$	70 000\$	60 000\$	66 000\$
Saskatchewan							
Chiffre de population (000)	748	734	751	748	790	750	756
Avec revenu (%)	96,8	97,2	93,7	96,2	86,9	96,3	92,4
Sans revenu (%)	3,2	2,8	6,3	3,8	13,1	3,7	7,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	21,2	34,1	24,5	n/a
Revenu agrégé (000 000)	19 141\$	18 585\$	17 863\$	20 379\$	23 893\$	19 945\$	18 236\$
Revenu moyen (avec revenu)	26 426\$	26 055\$	25 390\$	28 315\$	34 792\$	27 597\$	26 000\$
5 ^e centile	2 241\$	1 410\$	2 010\$	3 000\$	3 600\$	4 000\$	2 000\$
10 ^e centile	5 060\$	3 545\$	4 077\$	6 000\$	8 000\$	5 000\$	5 000\$
25 ^e centile	10 952\$	10 092\$	9 930\$	12 000\$	12 000\$	12 000\$	11 000\$
50 ^e centile	21 072\$	19 970\$	19 200\$	22 000\$	25 000\$	25 000\$	19 000\$
75 ^e centile	36 608\$	35 415\$	35 000\$	39 000\$	43 000\$	38 000\$	35 000\$

Tableau 4 – Revenu total par enquête pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP	T1FF
90 ^e centile	52 900\$	53 609\$	52 751\$	58 000\$	60 000\$	50 000\$	53 000\$
95 ^e centile	64 059\$	66 134\$	65 292\$	70 000\$	90 000\$	60 000\$	66 000\$
Alberta							
Chiffre de population (000)	2 299	2 254	2 326	2 303	2 353	2 276	2 292
Avec revenu (%)	97,3	99,0	95,5	95,2	88,2	96,0	93,2
Sans revenu (%)	2,7	1,0	4,5	4,8	11,8	4,0	6,8
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	17,9	31,2	12,4	n/a
Revenu agrégé (000 000)	68 995\$	70 578\$	65 964\$	74 818\$	76 381\$	72 407\$	70 645\$
Revenu moyen (avec revenu)	30 845\$	31 615\$	29 710\$	34 115\$	36 793\$	33 128\$	33 000\$
5 ^e centile	2 412\$	854\$	1 250\$	3 000\$	4 000\$	3 000\$	2 000\$
10 ^e centile	5 012\$	3 000\$	3 600\$	6 000\$	7 000\$	6 000\$	4 000\$
25 ^e centile	11 399\$	10 475\$	10 536\$	13 000\$	15 000\$	12 000\$	11 000\$
50 ^e centile	23 399\$	23 301\$	22 270\$	26 000\$	30 000\$	26 000\$	23 000\$
75 ^e centile	42 150\$	41 583\$	40 150\$	45 000\$	50 000\$	45 000\$	42 000\$
90 ^e centile	62 343\$	64 150\$	62 750\$	69 000\$	70 000\$	68 000\$	65 000\$
95 ^e centile	78 054\$	83 000\$	80 200\$	87 000\$	90 000\$	80 000\$	84 000\$
Colombie-Britannique							
Chiffre de population (000)	3 206	3 092	3 229	3 224	3 296	2 874	3 050
Avec revenu (%)	96,5	95,7	91,1	93,6	85,1	96,4	92,3
Sans revenu (%)	3,5	4,3	8,9	6,4	14,9	3,6	7,8
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	18,8	30,0	17,2	n/a
Revenu agrégé (000 000)	90 961\$	88 101\$	84 585\$	98 877\$	98 549\$	101 316\$	84 437\$
Revenu moyen (avec revenu)	29 408\$	29 786\$	28 743\$	32 759\$	35 115\$	36 561\$	30 000\$
5 ^e centile	1 192\$	1 145\$	1 894\$	3 000\$	3 600\$	4 000\$	1 000\$
10 ^e centile	4 325\$	3 500\$	4 155\$	6 000\$	7 000\$	7 000\$	4 000\$
25 ^e centile	10 733\$	10 341\$	10 270\$	13 000\$	14 000\$	15 000\$	10 000\$
50 ^e centile	22 996\$	22 312\$	21 450\$	27 000\$	30 000\$	30 000\$	21 000\$
75 ^e centile	41 242\$	40 259\$	39 424\$	45 000\$	47 000\$	50 000\$	40 000\$
90 ^e centile	61 650\$	60 000\$	60 000\$	64 000\$	65 000\$	65 000\$	60 000\$
95 ^e centile	74 133\$	75 000\$	74 500\$	80 000\$	85 000\$	80 000\$	75 000\$

Tableau 5 – Revenu total des ménages selon le type de ménage, par enquête, pour le Canada (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
Total – Type de ménage						
Chiffre de population (000)	11 824	11 493	11 699	10 473		10 430
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,7	99,5		99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,3	0,5		0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,3		20,9
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 231\$	651 284\$	541 530\$		529 206\$
Revenu moyen (avec revenu)	58 300\$	58 409\$	56 911\$	51 943\$		50 929\$
5 ^e centile	10 444\$	8 124\$	11 268\$	10 000\$		10 000\$
10 ^e centile	14 293\$	12 903\$	14 456\$	12 000\$		12 000\$
25 ^e centile	26 328\$	24 849\$	25 000\$	24 000\$		23 000\$
50 ^e centile	47 706\$	46 727\$	46 080\$	40 800\$		40 000\$
75 ^e centile	76 562\$	76 212\$	74 009\$	70 000\$		70 000\$

Tableau 5 – Revenu total des ménages selon le type de ménage, par enquête, pour le Canada (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
90 ^e centile	109 297\$	110 692\$	106 400\$	100 000\$		100 000\$
95 ^e centile	135 199\$	139 150\$	134 550\$	120 000\$		120 000\$
Hommes célibataires de 65 ans ou plus						
Chiffre de population (000)	251	266	292	265		331
Avec revenu (%)	100,0	100,0	99,9	99,2		100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,1	0,8		0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	18,2		21,9
Revenu agrégé (000 000)	6 696\$	7 573\$	6 543\$	7 179\$		7 674\$
Revenu moyen (avec revenu)	26 638\$	28 434\$	22 558\$	27 299\$		23 212\$
5 ^e centile	11 668\$	11 957\$	9 096\$	10 000\$		9 600\$
10 ^e centile	12 535\$	12 317\$	9 864\$	11 700\$		11 112\$
25 ^e centile	14 480\$	14 812\$	13 194\$	14 000\$		13 200\$
50 ^e centile	19 361\$	19 505\$	17 801\$	20 000\$		19 000\$
75 ^e centile	31 136\$	32 592\$	27 860\$	33 000\$		30 000\$
90 ^e centile	51 179\$	51 358\$	41 320\$	50 000\$		46 000\$
95 ^e centile	63 456\$	67 592\$	49 400\$	65 000\$		50 000\$
Femmes célibataires de 65 ans ou plus						
Chiffre de population (000)	765	773	769	838		1 045
Avec revenu (%)	100,0	100,0	100,0	99,3		100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,0	0,7		0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	27,1		35,9
Revenu agrégé (000 000)	16 834\$	17 684\$	14 499\$	17 242\$		19 460\$
Revenu moyen (avec revenu)	22 002\$	22 875\$	18 853\$	20 718\$		18 618\$
5 ^e centile	11 668\$	11 767\$	9 696\$	10 000\$		9 200\$
10 ^e centile	12 366\$	12 112\$	10 812\$	10 200\$		10 000\$
25 ^e centile	13 829\$	13 639\$	12 496\$	12 000\$		12 000\$
50 ^e centile	16 686\$	16 944\$	14 921\$	15 000\$		15 000\$
75 ^e centile	24 603\$	25 260\$	20 920\$	25 000\$		23 000\$
90 ^e centile	37 955\$	39 969\$	31 196\$	37 000\$		30 000\$
95 ^e centile	49 934\$	52 417\$	40 000\$	50 000\$		40 000\$
Hommes célibataires de moins de 65 ans						
Chiffre de population (000)	1 137	1 035	1 156	1 114		1 308
Avec revenu (%)	100,0	99,6	99,7	99,7		100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,4	0,3	0,3		0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	11,3		9,2
Revenu agrégé (000 000)	38 842\$	36 784\$	43 000\$	43 067\$		54 530\$
Revenu moyen (avec revenu)	34 172\$	35 692\$	38 894\$	38 790\$		41 681\$
5 ^e centile	5 048\$	1 102\$	6 468\$	6 930\$		7 000\$
10 ^e centile	7 367\$	5 487\$	8 136\$	8 700\$		9 000\$
25 ^e centile	14 125\$	12 465\$	16 380\$	18 000\$		20 000\$
50 ^e centile	29 494\$	30 312\$	30 304\$	32 000\$		35 000\$
75 ^e centile	46 819\$	48 000\$	51 300\$	50 000\$		52 900\$
90 ^e centile	65 746\$	68 000\$	70 500\$	70 000\$		75 000\$
95 ^e centile	77 158\$	85 000\$	93 896\$	90 000\$		92 000\$
Femmes célibataires de moins de 65 ans						
Chiffre de population (000)	871	896	735	963		982
Avec revenu (%)	100,0	99,7	99,3	99,4		98,9

Tableau 5 – Revenu total des ménages selon le type de ménage, par enquête, pour le Canada (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
Sans revenu (%)	0,0	0,3	0,7	0,6		1,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	13,3		12,5
Revenu agrégé (000 000)	24 640\$	26 489\$	19 971\$	29 586\$		28 153\$
Revenu moyen (avec revenu)	28 297\$	29 632\$	28 645\$	30 910\$		28 970\$
5 ^e centile	2 600\$	1 005\$	6 868\$	6 145\$		5 600\$
10 ^e centile	5 856\$	4 996\$	8 228\$	8 000\$		7 500\$
25 ^e centile	9 655\$	10 937\$	12 160\$	12 500\$		12 000\$
50 ^e centile	21 998\$	25 312\$	25 000\$	26 000\$		25 000\$
75 ^e centile	38 370\$	40 411\$	40 000\$	41 000\$		40 000\$
90 ^e centile	56 351\$	58 623\$	55 000\$	60 000\$		54 000\$
95 ^e centile	66 925\$	70 009\$	65 000\$	70 000\$		65 000\$
Couples mariés de 65 ans ou plus vivant seuls						
Chiffre de population (000)	908	934	855	905		854
Avec revenu (%)	100,0	100,0	100,0	99,5		99,5
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,0	0,5		0,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	26,9		26,8
Revenu agrégé (000 000)	40 969\$	46 265\$	36 058\$	36 236\$		34 619\$
Revenu moyen (avec revenu)	45 131\$	49 534\$	42 211\$	40 226\$		40 732\$
5 ^e centile	20 571\$	19 980\$	16 972\$	15 000\$		15 600\$
10 ^e centile	22 168\$	21 521\$	18 889\$	18 000\$		18 000\$
25 ^e centile	26 351\$	26 006\$	23 200\$	22 000\$		24 000\$
50 ^e centile	36 017\$	37 431\$	31 032\$	30 000\$		31 000\$
75 ^e centile	53 708\$	56 604\$	44 825\$	50 000\$		48 000\$
90 ^e centile	77 435\$	83 899\$	66 174\$	70 000\$		70 000\$
95 ^e centile	93 129\$	109 748\$	85 434\$	90 000\$		100 000\$
Couples mariés de 65 ans ou plus habitant avec d'autres personnes						
Chiffre de population (000)	119	212	167	112		113
Avec revenu (%)	100,0	100,0	100,0	98,5		99,7
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,0	1,5		0,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	30,2		33,1
Revenu agrégé (000 000)	7 863\$	15 901\$	10 925\$	6 051\$		5 845\$
Revenu moyen (avec revenu)	66 100\$	75 141\$	65 439\$	54 953\$		51 797\$
5 ^e centile	23 736\$	24 124\$	21 006\$	18 000\$		18 000\$
10 ^e centile	27 492\$	29 899\$	27 167\$	20 000\$		20 000\$
25 ^e centile	34 769\$	42 787\$	34 336\$	30 000\$		30 000\$
50 ^e centile	55 032\$	63 462\$	50 924\$	45 000\$		45 000\$
75 ^e centile	85 982\$	91 160\$	68 648\$	70 000\$		80 000\$
90 ^e centile	107 578\$	126 485\$	101 446\$	100 000\$		90 000\$
95 ^e centile	129 902\$	156 119\$	132 400\$	120 000\$		100 000\$
Autres types de ménages dont les membres sont âgés de 65 ans ou plus						
Chiffre de population (000)	168	218	194	136		100
Avec revenu (%)	100,0	100,0	100,0	99,9		95,8
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,0	0,1		4,2
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	34,5		33
Revenu agrégé (000 000)	6 751\$	10 499\$	7 357\$	5 398\$		2 979\$
Revenu moyen (avec revenu)	40 139\$	48 127\$	37 870\$	39 792\$		31 143\$
5 ^e centile	16 230\$	14 971\$	12 803\$	12 000\$		12 000\$

Tableau 5 – Revenu total des ménages selon le type de ménage, par enquête, pour le Canada (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
10 ^e centile	17 097\$	18 804\$	15 459\$	14 000\$		12 000\$
25 ^e centile	23 406\$	26 589\$	21 315\$	20 000\$		24 000\$
50 ^e centile	31 480\$	40 379\$	30 145\$	30 000\$		26 400\$
75 ^e centile	48 832\$	60 172\$	46 767\$	50 000\$		40 000\$
90 ^e centile	75 693\$	84 839\$	78 006\$	80 000\$		50 000\$
95 ^e centile	98 231\$	105 305\$	86 800\$	100 000\$		60 000\$
Couples mariés de moins de 65 ans vivant seuls						
Chiffre de population (000)	1 853	1 853	1 808	2 124		1 770
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,7	99,6		99,8
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,3	0,4		0,2
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	18,6		14,8
Revenu agrégé (000 000)	123 289\$	126 870\$	118 120\$	136 301\$		112 235\$
Revenu moyen (avec revenu)	66 545\$	68 535\$	66 525\$	64 404\$		63 542\$
5 ^e centile	14 786\$	12 082\$	16 740\$	15 000\$		18 000\$
10 ^e centile	22 420\$	20 667\$	21 200\$	22 000\$		24 000\$
25 ^e centile	38 226\$	37 444\$	37 032\$	35 000\$		35 000\$
50 ^e centile	58 470\$	59 000\$	57 654\$	58 000\$		55 000\$
75 ^e centile	82 000\$	85 000\$	82 982\$	80 000\$		80 000\$
90 ^e centile	110 628\$	117 303\$	111 740\$	110 000\$		110 000\$
95 ^e centile	133 310\$	146 173\$	138 909\$	135 000\$		130 000\$
Couples mariés de moins de 65 ans vivant avec leurs enfants						
Chiffre de population (000)	3 082	3 658	3 612	2 470		2 464
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,8	99,6		99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,2	0,4		0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,4		23,3
Revenu agrégé (000 000)	237 840\$	298 647\$	281 427\$	182 934\$		184 965\$
Revenu moyen (avec revenu)	77 180\$	81 804\$	78 658\$	74 370\$		75 373\$
5 ^e centile	22 308\$	18 904\$	25 114\$	20 000\$		24 000\$
10 ^e centile	29 821\$	29 622\$	31 604\$	30 000\$		30 000\$
25 ^e centile	45 765\$	47 010\$	47 504\$	45 000\$		50 000\$
50 ^e centile	67 809\$	70 333\$	68 220\$	65 000\$		65 000\$
75 ^e centile	93 072\$	99 258\$	96 763\$	92 000\$		90 000\$
90 ^e centile	124 498\$	135 655\$	131 440\$	125 000\$		120 000\$
95 ^e centile	155 990\$	168 936\$	160 800\$	150 000\$		150 000\$
Femmes monoparentales de moins de 65 ans						
Chiffre de population (000)	511	826	828	586		611
Avec revenu (%)	100,0	99,9	100,0	99,7		99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,0	0,3		0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	21,8		23,9
Revenu agrégé (000 000)	17 028\$	30 759\$	30 242\$	22 077\$		22 954\$
Revenu moyen (avec revenu)	33 339\$	37 270\$	37 847\$	37 811\$		37 714\$
5 ^e centile	10 596\$	5 327\$	12 177\$	9 000\$		9 500\$
10 ^e centile	12 797\$	8 905\$	13 497\$	11 200\$		11 000\$
25 ^e centile	18 060\$	16 444\$	19 300\$	18 000\$		20 000\$
50 ^e centile	28 707\$	30 675\$	32 327\$	30 000\$		32 000\$
75 ^e centile	42 868\$	49 781\$	49 758\$	50 000\$		50 000\$
90 ^e centile	60 062\$	72 709\$	69 432\$	75 000\$		72 000\$

Tableau 5 – Revenu total des ménages selon le type de ménage, par enquête, pour le Canada (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
95 ^e centile	73 755\$	90 278\$	84 254\$	90 000\$		80 000\$
Hommes monoparentaux de moins de 65 ans						
Chiffre de population (000)	108	212	164	146		123
Avec revenu (%)	100,0	99,9	98,4	99,6		100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,1	1,6	0,4		0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	22,1		31,7
Revenu agrégé (000 000)	5 508\$	11 639\$	8 293\$	8 134\$		6 253\$
Revenu moyen (avec revenu)	51 030\$	54 819\$	51 638\$	55 950\$		50 640\$
5 ^e centile	12 659\$	8 937\$	12 152\$	11 200\$		10 000\$
10 ^e centile	18 303\$	14 630\$	17 150\$	16 900\$		15 000\$
25 ^e centile	31 864\$	29 275\$	28 700\$	30 000\$		30 000\$
50 ^e centile	44 137\$	47 348\$	44 935\$	45 000\$		45 000\$
75 ^e centile	63 650\$	69 706\$	70 400\$	70 000\$		60 000\$
90 ^e centile	78 141\$	96 770\$	89 844\$	100 000\$		87 000\$
95 ^e centile	88 413\$	119 477\$	109 500\$	120 000\$		100 000\$
Autres types de ménages dont les membres sont âgés de moins de 65 ans						
Chiffre de population (000)	2 053	609	1 119	815		728
Avec revenu (%)	100,0	99,7	99,4	99,4		99,5
Sans revenu (%)	0,0	0,3	0,6	0,6		0,5
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	25,7		22,4
Revenu agrégé (000 000)	163 113\$	41 121\$	74 849\$	47 278\$		46 142\$
Revenu moyen (avec revenu)	79 464\$	67 684\$	69 656\$	58 330\$		63 713\$
5 ^e centile	18 809\$	8 896\$	17 047\$	11 000\$		12 000\$
10 ^e centile	26 649\$	16 367\$	21 580\$	15 000\$		20 000\$
25 ^e centile	43 501\$	33 141\$	36 589\$	30 000\$		35 000\$
50 ^e centile	68 064\$	58 119\$	57 020\$	50 000\$		52 000\$
75 ^e centile	100 542\$	89 687\$	88 710\$	80 000\$		80 000\$
90 ^e centile	137 815\$	126 413\$	124 818\$	100 000\$		110 000\$
95 ^e centile	168 720\$	154 000\$	144 500\$	130 000\$		150 000\$

Tableau 6 – Revenu total des ménages par enquête, pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
Total - Canada						
Chiffre de population (000)	11 824	11 493	11 699	10 473	12 429	10 430
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,7	99,5	98,9	99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,3	0,5	1,1	0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,3	33,7	20,9
Revenu agrégé (000 000)	689 371\$	670 231\$	651 284\$	541 530\$	672 468\$	529 206\$
Revenu moyen (avec revenu)	58 300\$	58 409\$	56 911\$	51 943\$	54 685\$	50 929\$
5 ^e centile	10 444\$	8 124\$	11 268\$	10 000\$	12 500\$	10 000\$
10 ^e centile	14 293\$	12 903\$	14 456\$	12 000\$	12 500\$	12 000\$
25 ^e centile	26 328\$	24 849\$	25 000\$	24 000\$	25 000\$	23 000\$
50 ^e centile	47 706\$	46 727\$	46 080\$	40 800\$	45 000\$	40 000\$
75 ^e centile	76 562\$	76 212\$	74 009\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$
90 ^e centile	109 297\$	110 692\$	106 400\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$

Tableau 6 – Revenu total des ménages par enquête, pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
95 ^e centile	135 199\$	139 150\$	134 550\$	120 000\$	144 000\$	120 000\$
Terre-Neuve						
Chiffre de population (000)	194	188	194	175	206	176
Avec revenu (%)	100,0	100,0	100,0	99,9	98,7	100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,0	0,1	1,3	0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	23,3	35,9	29,1
Revenu agrégé (000 000)	8 825\$	8 717\$	8 429\$	7 129\$	9 067\$	6 787\$
Revenu moyen (avec revenu)	45 389\$	46 273\$	44 040\$	40 816\$	44 615\$	38 634\$
5 ^e centile	9 775\$	7 000\$	10 300\$	9 600\$	7 500\$	10 000\$
10 ^e centile	12 715\$	11 566\$	12 352\$	12 000\$	12 500\$	10 800\$
25 ^e centile	20 732\$	20 000\$	19 604\$	18 000\$	17 500\$	18 000\$
50 ^e centile	36 017\$	37 551\$	34 785\$	33 000\$	35 000\$	30 000\$
75 ^e centile	61 587\$	62 425\$	59 580\$	55 000\$	55 000\$	50 000\$
90 ^e centile	87 498\$	90 007\$	86 878\$	80 000\$	90 000\$	80 000\$
95 ^e centile	107 291\$	110 334\$	109 399\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$
Île-du-Prince-Édouard						
Chiffre de population (000)	53	51	52	46	53	48
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,6	99,8	98,8	100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,4	0,2	1,2	0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	25,6	35,7	26,6
Revenu agrégé (000 000)	2 448\$	2 439\$	2 221\$	1 918\$	2 303\$	1 860\$
Revenu moyen (avec revenu)	46 566\$	48 108\$	43 998\$	41 684\$	43 990\$	39 089\$
5 ^e centile	10 288\$	9 581\$	11 415\$	10 000\$	12 500\$	10 000\$
10 ^e centile	13 180\$	12 895\$	15 139\$	12 000\$	12 500\$	10 000\$
25 ^e centile	22 734\$	23 341\$	23 136\$	20 000\$	25 000\$	16 000\$
50 ^e centile	38 738\$	40 493\$	38 000\$	35 000\$	35 000\$	30 000\$
75 ^e centile	59 009\$	62 765\$	56 624\$	55 000\$	55 000\$	55 000\$
90 ^e centile	90 219\$	89 419\$	81 800\$	80 000\$	70 000\$	75 000\$
95 ^e centile	108 493\$	109 920\$	100 300\$	95 000\$	90 000\$	100 000\$
Nouvelle-Écosse						
Chiffre de population (000)	364	355	362	322	385	328
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,8	99,6	99,0	100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,2	0,4	1,0	0,0
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	18,6	37,4	20,6
Revenu agrégé (000 000)	17 693\$	17 071\$	17 336\$	13 837\$	18 622\$	14 032\$
Revenu moyen (avec revenu)	48 644\$	48 168\$	49 096\$	43 136\$	48 780\$	42 781\$
5 ^e centile	9 970\$	7 000\$	10 844\$	9 000\$	7 500\$	10 000\$
10 ^e centile	12 935\$	11 536\$	13 548\$	11 500\$	12 500\$	12 000\$
25 ^e centile	22 724\$	20 729\$	23 477\$	20 000\$	25 000\$	21 000\$
50 ^e centile	40 433\$	39 379\$	41 589\$	35 000\$	45 000\$	35 000\$
75 ^e centile	64 298\$	63 886\$	64 450\$	60 000\$	70 000\$	60 000\$
90 ^e centile	94 891\$	92 825\$	90 754\$	85 000\$	90 000\$	80 000\$
95 ^e centile	112 293\$	114 312\$	110 430\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$
Nouveau-Brunswick						
Chiffre de population (000)	287	281	286	258	310	262
Avec revenu (%)	100,0	100,0	99,9	99,8	99,4	100,0
Sans revenu (%)	0,0	0,0	0,1	0,2	0,6	0,0

Tableau 6 – Revenu total des ménages par enquête, pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	24,7	38,1	36,7
Revenu agrégé (000 000)	13 869\$	13 288\$	12 973\$	10 556\$	13 726\$	11 776\$
Revenu moyen (avec revenu)	48 279\$	47 224\$	46 588\$	40 999\$	44 610\$	44 979\$
5 ^e centile	10 938\$	6 879\$	11 959\$	9 000\$	7 500\$	8 000\$
10 ^e centile	13 241\$	11 802\$	13 961\$	11 000\$	12 500\$	12 000\$
25 ^e centile	23 167\$	21 247\$	22 662\$	18 000\$	25 000\$	20 000\$
50 ^e centile	41 028\$	39 703\$	39 598\$	32 000\$	35 000\$	35 000\$
75 ^e centile	64 172\$	62 849\$	63 846\$	55 000\$	55 000\$	55 000\$
90 ^e centile	89 334\$	90 263\$	85 353\$	80 000\$	90 000\$	85 000\$
95 ^e centile	108 658\$	110 589\$	104 386\$	100 000\$	144 000\$	110 000\$
Québec						
Chiffre de population (000)	3,039	2,969	3,019	2,731	3,168	2,790
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,9	99,8	99,3	99,7
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,1	0,2	0,7	0,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	16,6	23,2	17,9
Revenu agrégé (000 000)	154 903\$	148 347\$	142 822\$	121 217\$	145 762\$	121 245\$
Revenu moyen (avec revenu)	50 969\$	50 041\$	48 303\$	44 495\$	46 343\$	43 571\$
5 ^e centile	9 113\$	6 772\$	9 400\$	8 400\$	7 500\$	8 500\$
10 ^e centile	12 769\$	11 661\$	12 956\$	11 000\$	12 500\$	11 600\$
25 ^e centile	22 970\$	21 444\$	21 612\$	20 000\$	25 000\$	19 000\$
50 ^e centile	41 221\$	40 461\$	38 824\$	35 000\$	35 000\$	35 000\$
75 ^e centile	66 601\$	66 359\$	65 000\$	60 000\$	55 000\$	60 000\$
90 ^e centile	97 601\$	96 411\$	95 000\$	90 000\$	90 000\$	80 000\$
95 ^e centile	118 714\$	120 000\$	111 600\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$
Ontario						
Chiffre de population (000)	4,380	4,208	4,334	3,852	4,586	3,740
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,7	99,4	98,9	99,4
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,3	0,6	1,1	0,6
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,3	39,8	20,3
Revenu agrégé (000 000)	\$291 201	\$281 192	\$277 948	\$225 582	\$284 284	\$215 008
Revenu moyen (avec revenu)	\$66 484	\$66 952	\$65 571	\$58 942	\$62 696	\$57 817
5 ^e centile	\$11 739	\$10 000	\$11 999	\$11 000	\$12 500	\$10 000
10 ^e centile	\$16 341	\$14 468	\$16 164	\$15 000	\$17 500	\$13 000
25 ^e centile	\$29 726	\$28 840	\$28 966	\$27 000	\$35 000	\$27 000
50 ^e centile	\$54 293	\$53 701	\$52 475	\$50 000	\$55 000	\$50 000
75 ^e centile	\$85 187	\$86 020	\$83 190	\$80 000	\$90 000	\$75 000
90 ^e centile	\$120 720	\$124 732	\$121 292	\$110 000	\$144 000	\$110 000
95 ^e centile	\$152 131	\$157 000	\$150 200	\$140 000	\$144 000	\$140 000
Manitoba						
Chiffre de population (000)	426	430	422	372	459	371
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,9	99,5	99,4	99,9
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,1	0,5	0,6	0,1
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	20,5	37,6	25,7
Revenu agrégé (000 000)	21 336\$	21 822\$	21 099\$	17 625\$	23 260\$	17 783\$
Revenu moyen (avec revenu)	50 086\$	50 738\$	51 221\$	47 574\$	51 016\$	47 975\$
5 ^e centile	10 648\$	8 205\$	11 932\$	10 000\$	12 500\$	12 000\$
10 ^e centile	14 164\$	12 581\$	14 312\$	12 000\$	12 500\$	14 000\$

Tableau 6 – Revenu total des ménages par enquête, pour le Canada et les provinces (données de 2000)

	EDTR	Recensement	EDM	ESCC	ESG	ENSP
25 ^e centile	23 548\$	22 379\$	23 838\$	22 000\$	25 000\$	25 000\$
50 ^e centile	42 383\$	41 592\$	42 880\$	40 000\$	45 000\$	40 000\$
75 ^e centile	68 247\$	67 228\$	66 973\$	60 000\$	70 000\$	63 000\$
90 ^e centile	94 200\$	96 558\$	97 860\$	90 000\$	90 000\$	90 000\$
95 ^e centile	113 281\$	118 795\$	118 374\$	110 000\$	144 000\$	110 000\$
Saskatchewan						
Chiffre de population (000)	387	379	381	337	416	354
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,9	99,7	98,2	99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,1	0,3	1,8	0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	27	37,3	34,1
Revenu agrégé (000 000)	19 141\$	18 602\$	17 873\$	15 534\$	20 835\$	14 887\$
Revenu moyen (avec revenu)	49 442\$	49 082\$	47 743\$	46 242\$	51 023\$	42 157\$
5 ^e centile	8 623\$	7 810\$	10 009\$	10 000\$	7 500\$	8 000\$
10 ^e centile	13 241\$	12 401\$	12 780\$	12 000\$	12 500\$	12 000\$
25 ^e centile	23 583\$	21 312\$	21 181\$	20 000\$	25 000\$	20 000\$
50 ^e centile	40 905\$	40 281\$	39 322\$	37 000\$	45 000\$	33 000\$
75 ^e centile	66 106\$	65 899\$	63 536\$	60 000\$	70 000\$	55 000\$
90 ^e centile	94 474\$	95 004\$	92 000\$	90 000\$	90 000\$	80 000\$
95 ^e centile	112 903\$	116 121\$	114 000\$	110 000\$	144 000\$	100 000\$
Alberta						
Chiffre de population (000)	1 119	1 100	1 093	964	1 146	1 032
Avec revenu (%)	100,0	99,9	99,8	99,8	98,7	99,7
Sans revenu (%)	0,0	0,1	0,2	0,2	1,3	0,3
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	22	35,6	19,2
Revenu agrégé (000 000)	68 995\$	70 607\$	65 978\$	54 647\$	70 903\$	54 343\$
Revenu moyen (avec revenu)	61 631\$	64 252\$	61 792\$	56 784\$	62 658\$	52 837\$
5 ^e centile	11 158\$	10 374\$	14 532\$	11 000\$	12 500\$	9 000\$
10 ^e centile	16 590\$	15 601\$	18 706\$	14 000\$	17 500\$	12 000\$
25 ^e centile	29 159\$	29 177\$	30 458\$	27 000\$	35 000\$	25 000\$
50 ^e centile	52 046\$	52 514\$	52 800\$	49 000\$	55 000\$	45 000\$
75 ^e centile	80 424\$	82 749\$	81 112\$	75 000\$	70 000\$	70 000\$
90 ^e centile	114 516\$	118 580\$	116 000\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$
95 ^e centile	142 573\$	148 300\$	140 454\$	135 000\$	144 000\$	120 000\$
Colombie-Britannique						
Chiffre de population (000)	1 575	1 531	1 557	1 416	1 700	1 329
Avec revenu (%)	100,0	99,8	99,3	99,3	98,5	99,6
Sans revenu (%)	0,0	0,2	0,7	0,7	1,5	0,4
Valeurs manquantes (%)	n/a	n/a	n/a	23,4	31,5	20,9
Revenu agrégé (000 000)	90 961\$	88 147\$	84 607\$	74 164\$	90 786\$	70 871\$
Revenu moyen (avec revenu)	57 765\$	57 707\$	55 614\$	52 744\$	54 206\$	53 515\$
5 ^e centile	10 344\$	7 774\$	10 730\$	10 000\$	12 500\$	10 000\$
10 ^e centile	14 583\$	12 651\$	13 780\$	13 000\$	12 500\$	13 000\$
25 ^e centile	26 281\$	24 822\$	24 560\$	25 000\$	25 000\$	25 000\$
50 ^e centile	49 065\$	46 880\$	45 199\$	45 000\$	45 000\$	45 000\$
75 ^e centile	79 184\$	76 309\$	73 384\$	70 000\$	70 000\$	70 000\$
90 ^e centile	109 451\$	109 800\$	102 675\$	100 000\$	144 000\$	100 000\$
95 ^e centile	135 563\$	136 000\$	128 457\$	120 000\$	144 000\$	125 000\$

Annexe B : Aperçu de l'enquête et questions

L'Annexe B contient une liste des enquêtes sur le revenu ayant été utilisées dans la présente étude. Chaque enquête donne un bref aperçu de cette enquête ainsi que des questions posées sur chaque enquête.

Aperçu de l'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu

L'EDTR est une enquête-ménage longitudinale menée par Statistique Canada. Elle est conçue pour enregistrer les changements dans le bien-être économique des personnes et des familles au fil du temps ainsi que les déterminants de leur bien-être. Les personnes sélectionnées au départ pour l'enquête sont interviewées une ou deux fois par an pendant six ans afin de recueillir des renseignements sur leurs expériences sur le marché du travail, sur leur revenu et sur leur situation familiale. Afin d'obtenir des renseignements complets sur les familles et des données transversales, les personnes qui vivent avec les répondants (sélectionnés au départ) à tout moment au cours des six années sont, elles aussi, interviewées au cours de la période de cohabitation.

L'Enquête sur la dynamique du travail et du revenu ajoute une dimension nouvelle aux données d'enquête existantes en matière d'activité sur le marché du travail et de revenu : les changements qui touchent les personnes au cours d'une période donnée. Au cœur des objectifs visés par l'enquête on trouve le désir de comprendre le bien-être économique des Canadiens : à travers quels changements économiques doivent passer les personnes et les familles et quel rôle jouent à cet égard les changements touchant le travail rémunéré la composition de la famille la réception de paiements de transfert gouvernementaux ou d'autres facteurs? Par son aspect longitudinal l'enquête permet de percevoir ces faits concomitants et souvent reliés entre eux, L'EDTR est la première enquête-ménage pouvant fournir des données nationales sur la stabilité du revenu d'une famille ou d'une personne type pendant une période de temps donnée, Elle permet ainsi de se faire une meilleure idée de la nature et de l'étendue de la pauvreté au Canada, À l'aspect longitudinal s'ajoute l'aspect transversal des données: la source primaire au Canada pour les données sur le revenu et qui fournit de l'information supplémentaire aux données recueillies par l'Enquête sur la population active (EPA),

Dans l'EDTR l'accent est mis non pas tant sur les mesures statiques (transversales) que sur toute la gamme des transitions des durées et des occurrences multiples (longitudinales) qui touchent la situation financière et d'emploi des personnes, Puisque la situation familiale les études et le contexte démographique peuvent chacun jouer un rôle l'enquête permet également d'obtenir des informations détaillées sur ces sujets,

Questions

Au cours de l'année (l'année de référence) quel était votre revenu provenant des sources suivants?

REVENU DE TRAVAIL

Salaires et traitements pour tous les emplois occupés avant retenus y compris les pourboires et commissions,

Revenus nets d'un emploi autonome agricole y compris les paiements et remboursements reçus de programmes agricoles les paiements de la Commission canadienne du blé de l'assurance-récolte etc,

Revenus nets d'un emploi autonome non agricole y compris les revenus d'entreprise de profession libérale de commissions et de pêche,

REVENU D'INVESTISSEMENT

Intérêts de comptes de banque et autres dépôts de certificats d'épargne d'obligations d'épargne du Canada et autres obligations etc,

Dividendes (montant imposable)

Gains en capital imposables

Autres revenus de placements

REVENUS DE SOURCE GOUVERNEMENTALE

Prestation fiscale canadienne pour enfants et les prestations et crédits provinciaux ou territoriaux pour enfants

Pension de sécurité de la vieillesse Supplément du revenu garanti et Allocation au conjoint du gouvernement fédéral (exclure les suppléments provinciaux indiquez-les avec l'Assistance sociale)

Prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec (RPC/RRQ)

Prestations d'assurance-emploi

Assistance sociale et autres suppléments de revenu de sources provinciale ou municipale

Indemnités pour accidents du travail

Crédit pour la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée (TPS/TVH)

Crédits d'impôt provinciaux et territoriaux

Pensions aux anciens combattants et pensions et allocations de guerre aux civils

Autres revenus de sources gouvernementales (veuillez préciser)

Précisez la source

- 01, Paiements aux particuliers dans l'industrie de la pêche
- 02, Paiements de gouvernements fédéral et provinciaux pour programmes de formation
- 03, Réductions et rabais pour taxes foncières
- 04, Prestations d'adaptation pour les travailleurs
- 05, Paiements régulier des régimes d'assurance automobile provinciaux
- 06, Allocation de maternité du Québec
- 07, Autre (précisez)

REVENU DE PENSIONS REÉR FERR

Pensions de retraite y compris les rentes et les paiements de FERR

Rentes reçues d'un REÉR à l'exclusion des retraits d'un REÉR

Retraits d'un REÉR

AUTRES REVENUS

Pension alimentaire reçue pour conjoint et/ou pour enfants

Autres revenus - (veuillez préciser)

Précisez la source

- 01, Bourse d'études de perfectionnement ou de recherche
- 02, Règlements d'assurance-vie ou autre
- 03, Allocations de retraite et indemnités de cessation d'emploi de l'employeur
- 04, Revenus provenant de l'extérieur du Canada (si pas déjà indiqués)
- 05, Gains de loteries ou de jeu
- 06, Assurance salaire et paiements d'un régime de sécurité du revenu
- 07, Héritage
- 08, Prestations supplémentaires d'assurance-emploi de l'employeur ou du syndicat
- 09, Paiements de l'aide à l'enfance
- 10, Intérêts reçus de prêts ou d'hypothèques
- 11, Revenu régulier d'une succession ou d'un fond en fiducie
- 12, Autre (précisez)

Aperçu du Recensement

La Question 51 (Recensement de 2001) est la seule source de statistiques détaillées sur le revenu pour tous les Canadiens, leur famille et leur ménage. Les dossiers fiscaux ne couvrent pas toutes les personnes ni ne fournissent certains des renseignements importants sur les caractéristiques des personnes ayant un revenu.

Les gouvernements se servent des statistiques sur le revenu pour élaborer des programmes de soutien du revenu ainsi que des services sociaux tels que la pension de la Sécurité de la vieillesse, les suppléments provinciaux de revenu, l'aide sociale et les prestations d'aide sociale. Ils utilisent également ces statistiques pour garantir que les programmes qui complètent les revenus des familles le font de façon efficace et pour déterminer les régions géographiques précises qui ont besoin d'aide.

Les entreprises, petites ou grandes, utilisent ces statistiques pour localiser les magasins se trouvant à proximité des consommateurs et pour développer de nouveaux produits et services.

Questions

Au cours de l'année terminée le 31 décembre 2000 cette personne a-t-elle reçu un revenu quelconque des sources énumérées ci-dessous?

TRAVAIL RÉMUNÉRÉ :

Total des salaires et traitements y compris les commissions les gratifications les pourboires etc, avant les déductions

TRAVAIL AUTONOME :

b) Revenu net dans une entreprise agricole (recettes brutes moins dépenses) y compris les subventions des programmes de soutien aux entreprises agricoles les paiements reçus d'offices de mise en marché le produit brut d'une assurance

c) Revenu net non agricole dans une entreprise non constituée en société dans l'exercice d'une profession etc, (recettes brutes moins dépenses)

REVENU PROVENANT DU GOUVERNEMENT :

d) Pension de sécurité de la vieillesse supplément de revenu garanti et allocation au conjoint provenant du gouvernement fédéral seulement (les suppléments de revenu provinciaux doivent être déclarés en (g))

e) Prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec

f) Prestations d'assurance-emploi (prestations totales avant la déduction d'impôt)

g) Autre revenu provenant de sources publiques tel que les subventions et les suppléments de revenu versés par les gouvernements provinciaux le crédit de la TPS/ TVH les crédits d'impôt provinciaux les indemnités des accidentés du travail les pensions des anciens combattants les prestations de bien-être social (N'incluez pas les prestations fiscales pour enfants,)

AUTRE REVENU :

- h) Dividendes intérêts d'obligations de dépôts et de certificats d'épargne et autre revenu de placements tel que loyers nets de propriétés intérêts d'hypothèques
- i) Pensions de retraite et rentes y compris les versements provenant des REÉR et des FERR
- j) Autre revenu en espèces tel qu'une pension alimentaire une allocation de soutien des enfants des bourses d'études

REVENU TOTAL PROVENANT DE TOUTES LES SOURCES PRÉCÉDENTES

Aperçu de l'Enquête sur les dépenses des ménages

L'Enquête sur les dépenses des ménages a été effectuée dans les dix provinces, Les données pour les territoires sont disponible pour 1997, 1998, 1999 et tous les deux ans par la suite à partir de 2001, L'objet de l'enquête est d'obtenir des renseignements détaillés sur les dépenses des ménages pendant l'année de référence (l'année civile précédente), On recueille également des renseignements sur les caractéristiques des logements ainsi que sur les appareils et l'équipement ménagers possédés au 31 décembre de l'année de référence,

Questions

En 2000, quel revenu ce membre a-t-il reçu des sources suivantes?

2, Salaires et traitements avant déductions y compris les primes les pourboires les commissions et la solde et les indemnités militaires

3, Revenu NET d'un emploi autonome agricole ou non agricole

4, Revenu BRUT provenant de chambreurs et de pensionnaires qui étaient des :

4,1 membres du ménage (sauf les membres de la famille)

4,2 personnes ne faisant pas partie du ménage

5, Dividendes; Intérêts de certificats d'épargne de comptes et de CPGs et Autres revenus de placements p, ex, les revenus nets de location et les intérêts reçus de prêts ou d'hypothèques

6, Prestation fiscale pour enfants (y compris le régime d'allocation familiale du Québec)

7, Pension de sécurité de la vieillesse supplément de revenu garanti allocation au conjoint du gouvernement fédéral seulement

Ne comptez pas les suppléments provinciaux (voir la Q,12),

8, Prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime de rentes du Québec

9, Prestations d'assurance emploi (avant déductions)

10, Crédit pour la taxe sur les produits et services (reçu en 2000)

11, Crédits d'impôt provincial y compris le remboursement de taxes foncières du Québec (réclamé dans la déclaration de revenus de 1999)

12, Assistance sociale, revenus provinciaux supplémentaires indemnité s pour accident de travail pensions d'anciens combattants pensions et allocations de guerre pour les civils et autres revenus de sources gouvernementales

Précisez

13, Pensions de retraite rentes et retraits d'un FERR, Ne comptez pas les retraits de REER (voir la section W Q,2 page 57),

14, Remboursements d'impôt sur le revenu personnel

15, Autre revenu monétaire p, ex, pension alimentaire allocation de séparation allocation pour le soutien des enfants allocations de retraite indemnités de cessation d'emploi paiements dans le cadre d'un régime de sécurité du revenu bourses d'études ou de perfectionnement et revenus provenant de l'extérieur du Canada

Précisez_____

16, Autres rentrés d'argent p, ex, dons en argent offerts par des personnes n'appartenant pas au ménage héritages en espèces et règlements d'assurance-vie

Précisez_____

Aperçu de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes

L'objectif principal de l'Enquête sur la santé dans les collectivités canadiennes (ESCC) est de recueillir des données liées à la santé aux niveaux infraprovinciaux de géographie (région sociosanitaire ou groupes de régions sociosanitaires). La force de cette enquête nationale réside dans le fait qu'elle permet de recueillir des données sur les corrélats économiques, sociaux, démographiques, professionnels et environnementaux de la santé, et ce, tant au niveau de la collectivité qu'au niveau régional.

Tout comme pour d'autres enquêtes de Statistique Canada, les résultats de la présente enquête aideront à élaborer des politiques gouvernementales, à comprendre les déterminants de la santé et à mieux comprendre la relation entre l'état de santé et l'utilisation des soins de santé. La différence est qu'il sera possible d'effectuer ces analyses au moyen de données régionales liées à la santé.

Le but est que l'ESCC crée un questionnaire souple d'enquête capable de combler les lacunes statistiques de régions sociosanitaires précises, de définir un contenu d'enquête thématique pour obtenir des données clés et de réagir aux nouveaux enjeux et préoccupations dans le domaine de la santé.

Au début de 1999, Statistique Canada, Santé Canada et l'Institut canadien d'information sur la santé (ICIS) ont mené une consultation nationale sur les besoins en information sur la santé. Les participants ont souligné que les agences nationales doivent travailler ensemble pour renforcer le système national d'information sur la santé et doivent tirer parti des investissements et de l'expertise considérables au niveau local, régional et provincial ou territorial et y prendre part.,

Questions

Quoique plusieurs dépenses reliées à la santé sont couvertes par une assurance-maladie, il existe encore un rapport entre la santé et le revenu. Soyez assurés que, comme tous les autres renseignements fournis, ces réponses demeureront strictement confidentielles.

Si l'on pense au revenu total pour tous les membres du ménage quelles en ont été les sources au cours des 12 derniers mois?

- 1 Salaires et traitements
- 2 Revenu d'un travail autonome
- 3 Dividendes et intérêts (p,ex, sur obligations épargnes)
- 4 Prestations - d'assurance-emploi
- 5 Indemnités d'accident du travail
- 6 Prestations - du Régime du Canada ou de Rentes du Québec
- 7 Prestations - d'un régime de retraite rentes
- 8 Sécurité de la vieillesse ou Supplément de revenu garanti
- 9 Crédit d'impôt pour enfants
- 10 Alloc, municipales ou prov, d'aide sociale ou de bien-être
- 11 Pension alimentaire - aux enfants
- 12 Pension alimentaire - au conjoint(e)
- 13 Autre (p, ex, loyer bourse d'études)
- 14 Aucune (Passez à IN_Q3)

Quelle était la principale source de revenu?

- 1 Salaires et traitements
- 2 Revenu d'un travail autonome
- 3 Dividendes et intérêts (p,ex, sur obligations épargnes)

- 4 Prestations - d'assurance-emploi
- 5 Indemnités d'accident du travail
- 6 Prestations - du Régime du Canada ou de Rentes du Québec
- 7 Prestations - d'un régime de retraite rentes
- 8 Sécurité de la vieillesse ou Supplément de revenu garanti
- 9 Crédit d'impôt pour enfants
- 10 Alloc, municipales ou prov, d'aide sociale ou de bien-être
- 11 Pension alimentaire - aux enfants
- 12 Pension alimentaire - au conjoint(e)
- 13 Autre (p, ex, loyer bourse d'études)
- 14 Aucune (catégorie créée lors du traitement)

Au mieux de vos connaissances pour les 12 derniers mois à combien estimez-vous le revenu total de tous les membres du ménage provenant de toutes sources avant impôts et autres retenues?

|_|_|_|_| Revenu

Dans quel groupe parmi ceux que je vais nommer estimez-vous que se situe le revenu de votre ménage? Le revenu total du ménage était-il de moins de 20 000\$ ou de 20 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 20 000\$
- 2 De 20 000\$ ou plus
- 3 Aucun revenu

Le revenu total du ménage était-il de moins de 10 000\$ ou de 10 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 10 000\$
- 2 De 10 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 5 000\$ ou de 5 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 5 000\$
- 2 De 5 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 15 000\$ ou de 15 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 15 000\$
- 2 De 15 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 40 000\$ ou de 40 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 40 000\$
- 2 De 40 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 30 000\$ ou de 30 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 30 000\$
- 2 De 30 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il :

- 1 ... de moins de 50 000\$?
- 2 ... de 50 000\$ à moins de 60 000\$?
- 3 ... de 60 000\$ à moins de 80 000\$?
- 4 ... de 80 000\$ ou plus?

Au mieux de vos connaissances pour les 12 derniers mois à combien estimez-vous le revenu personnel total de %FNAME% de toutes sources avant impôts et autres retenues?

|_|_|_|_|_| Revenu

Dans quel groupe parmi ceux que je vais nommer estimez-vous que se situe votre revenu personnel total? Votre revenu personnel total était-il de moins de 20 000\$ ou de 20 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 20 000\$
- 2 De 20 000\$ ou plus
- 3 Aucun revenu

Votre revenu personnel total était-il de moins de 10 000\$ ou de 10 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 10 000\$
- 2 De 10 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 5 000\$ ou de 5 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 5 000\$
- 2 De 5 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 15 000\$ ou de 15 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 15 000\$
- 2 De 15 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 40 000\$ ou de 40 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 40 000\$
- 2 De 40 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 30 000\$ ou de 30 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 30 000\$
- 2 De 30 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il :

- 1 ... de moins de 50 000\$?
- 2 ... de 50 000\$ à moins de 60 000\$?
- 3 ... de 60 000\$ à moins de 80 000\$?
- 4 ... de 80 000\$ ou plus?

Aperçu de l'Enquête sociale générale

Le programme de L'Enquête sociale générale (ESG) qui a débuté en 1985 consiste à mener des enquêtes téléphoniques dans les 10 provinces, Chaque cycle de l'enquête comporte une thématique principale une thématique particulière ou des questions exploratoires ainsi qu'un ensemble type de questions socio-démographiques utilisées à des fins de classification, Les cycles plus récents incluent également des questions qualitatives visant à sonder les opinions et les perceptions, L'ESG a pour objectifs principaux de : rassembler des données sur les tendances sociales de manière à suivre l'évolution des modes de vie et du bien-être des Canadiens ; et fournir des renseignements immédiats sur des questions de politique sociale précises qui suscitent déjà ou qui susciteront de l'intérêt, Jusqu'au 1998 l'échantillon était formé d'environ 10 000 ménages, Ce nombre a augmenté en 1999 à 25 000, Avec un échantillon de 25 000 ménages il sera possible de fournir des résultats à l'échelle nationale et provinciale et peut-être aussi pour certains groupes particuliers de la population comme les personnes handicapées les minorités visibles et les aînés, Le plan d'échantillonnage ne permet toutefois pas d'obtenir des estimations pour les autochtones,

Questions

Divers indicateurs du revenu sont requis afin d'établir les liens entre la situation économique globale d'une personne et l'utilisation de la technologie, Quelle est votre principale source de revenu des 12 derniers mois?

Aucun revenu

Revenu d'emploi ou de travail autonome (salaire traitements commissions pourboires)

Assurance-emploi

Indemnités d'accidents du travail

Prestations du Régime de pensions du Canada ou du Régime des rentes du Québec

Pensions de retraite et rentes

Pension de la sécurité de la vieillesse de base

Supplément de revenu garanti ou allocation au conjoint

Prestations fiscales pour enfants

Prestations de bien-être social ou d'assistance sociale provinciales ou municipales

Pension alimentaire ou soutien personnel au conjoint

Autres revenus (par ex, revenus de locations bourses d'études autres revenus provenant de sources publiques dividendes et intérêts sur obligations dépôts certificats d'épargne actions et fonds communs ("fonds mutuels"))

Ne sait pas

Refus

Divers indicateurs du revenu sont requis afin d'établir les liens entre la situation économique globale d'une personne et l'utilisation de la technologie,

Quelle est votre estimation la plus précise de votre revenu personnel total avant déductions provenant DE TOUTES SOURCES lors des 12 derniers mois?

||_|_|_|_|_|\$

Aucun revenu ou perte

Ne sait pas

Refus

Sans vous compter combien de personnes dans votre ménage ont touché un revenu d'une source quelconque lors des 12 derniers mois?

□□□

Personne d'autre
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,

Moins de 20 000 \$
20 000 \$ et plus
Pas de revenu ou perte
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,

Moins de 10 000 \$
10 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,

Moins de 5 000 \$
5 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,

Moins de 15 000 \$
15 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,

Moins de 40 000 \$
40 000 \$ et plus

Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,,

Moins de 30 000 \$
30 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,,

Moins de 50 000 \$
50 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,,

Moins de 60 000 \$
60 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,,

Moins de 80 000 \$
80 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Quelle est votre estimation la plus précise du revenu total (avant déductions) de l'ensemble des membres de votre ménage si l'on compte toutes les sources lors des 12 derniers mois? Le revenu total de votre ménage était-il de,,,

Moins de 100 000 \$
100 000 \$ et plus
Ne sait pas
Refus

Aperçu de l'Enquête nationale sur la santé de la population

Commencée en 1994-1995 et menée tous les deux ans, l'ENSP est une enquête longitudinale sur l'état de santé, ses déterminants et ses résultats, ainsi que sur les caractéristiques socio-démographiques connexes des Canadiens vivant en ménage.

Le panel des ménages de l'ENSP consiste en 17 276 répondants répartis dans les 10 provinces. Il fournit de l'information au niveau provincial et national sur un large éventail de déterminants de la santé, de facteurs de risques et de résultats, tels que la consommation d'alcool, le tabagisme, les états chroniques, l'utilisation des soins de santé, la perception que les gens ont de leur état de santé, la taille, le poids, les activités physiques, les restrictions d'activité, le stress et la maîtrise de la situation. Le module socio-démographique fournit de l'information sur l'âge, le sexe, la composition du ménage, le revenu et des renseignements liés à la population active. L'ENSP est une source clé d'information essentielle pour les chercheurs, les analystes des politiques et les décideurs.

Questions

Si l'on pense au revenu total pour tous les membres du ménage, quelles en ont été les sources au cours des 12 derniers mois?

Salaires et traitements
Revenu d'un travail autonome
Dividendes et intérêts (p.ex, sur obligations épargnes)
Prestations - d'assurance-emploi
Indemnités d'accident du travail
Prestations - du Régime du Canada ou de rentes du Québec
Prestations - d'un régime de retraite rentes
Sécurité de la vieillesse ou Supplément de revenu garanti
Crédit d'impôt pour enfants
Alloc, municipales ou prov, d'aide sociale ou de bien-être
Pension alimentaire - aux enfants
Pension alimentaire - au conjoint(e)
Autre (p.ex, loyer bourse d'études)
Aucune

Quelle était la principale source de revenu?

- 1 Salaires et traitements
- 2 Revenu d'un travail autonome
- 3 Dividendes et intérêts (p.ex, sur obligations épargnes)
- 4 Prestations - d'assurance-emploi
- 5 Indemnités d'accident du travail
- 6 Prestations - du régime du Canada ou de rentes du Québec
- 7 Prestations - d'un régime de retraite rentes
- 8 Sécurité de la vieillesse ou supplément de revenu garanti
- 9 Crédit d'impôt pour enfants
- 10 Alloc, municipales ou prov, d'aide sociale ou de bien-être
- 11 Pension alimentaire - aux enfants
- 12 Pension alimentaire - au conjoint(e)
- 13 Autre (p.ex, loyer bourse d'études)
- 14 Aucune (catégorie créée lors du traitement)

Au mieux de vos connaissances pour les 12 derniers mois à combien estimez-vous le revenu total de tous les membres du ménage provenant de toutes sources avant impôts et autres retenues?

|_|_|_|_|_| Revenu

Dans quel groupe parmi ceux que je vais nommer estimez-vous que se situe le revenu de votre ménage? Le revenu total du ménage était-il de moins de 20 000\$ ou de 20 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 20 000\$
- 2 De 20 000\$ ou plus
- 3 Aucun revenu

Le revenu total du ménage était-il de moins de 10 000\$ ou de 10 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 10 000\$
- 2 De 10 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 5 000\$ ou de 5 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 5 000\$
- 2 De 5 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 15 000\$ ou de 15 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 15 000\$
- 2 De 15 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 40 000\$ ou de 40 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 40 000\$
- 2 De 40 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il de moins de 30 000\$ ou de 30 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 30 000\$
- 2 De 30 000\$ ou plus

Le revenu total du ménage était-il :

- 1 ... de moins de 50 000\$?
- 2 ... de 50 000\$ à moins de 60 000\$?
- 3 ... de 60 000\$ à moins de 80 000\$?
- 4 ... de 80 000\$ ou plus?

Au mieux de vos connaissances pour les 12 derniers mois à combien estimez-vous votre revenu personnel total de toutes sources avant impôts et autres retenues?

|_|_|_|_|_| Revenu

Dans quel groupe parmi ceux que je vais nommer estimez-vous que se situe votre revenu personnel total? Votre revenu personnel total était-il de moins de 20 000\$ ou de 20 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 20 000\$
- 2 De 20 000\$ ou plus
- 3 Aucun revenu

Votre revenu personnel total était-il de moins de 10 000\$ ou de 10 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 10 000\$
- 2 De 10 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 5 000\$ ou de 5 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 5 000\$
- 2 De 5 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 15 000\$ ou de 15 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 15 000\$
- 2 De 15 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 40 000\$ ou de 40 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 40 000\$
- 2 De 40 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il de moins de 30 000\$ ou de 30 000\$ ou plus?

- 1 De moins de 30 000\$
- 2 De 30 000\$ ou plus

Votre revenu personnel total était-il :

- 1 ... de moins de 50 000\$?
- 2 ... de 50 000\$ à moins de 60 000\$?
- 3 ... de 60 000\$ à moins de 80 000\$?
- 4 ... de 80 000\$ ou plus?